

sb0086 4 180 mtib2024

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /3. rész/

sb0076 évadzárás a kaposvári csiky gergely színházban  
 sb0077 családi kör klubvezetők országos konferenciája  
 sb0078 könyv a xx. századi magyar festészetről  
 sb0079 b. hegyi lászló szobrászművész kiállítása  
 sb0080 fotókiállítás belső-ferencvárosról  
 sb0081 tudománypolitikai tanácskozás  
 sb0082 gáspár sándor hazaérkezett fimmországból  
 sb0083 sikeres premier a budavári síklón  
 sb0084 tartalomjegyzék /1. rész/  
 sb0085 tartalomjegyzék /2. rész/  
 sb0086 tartalomjegyzék /3. rész/

készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy

szerkesztették: fehér péter, oltványi ottó, sebestyén tibor,  
izsák erika

- v é g e -

/mti/ gw  
21.02 050686 0781

- -

**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 756-722 Telex: 22-4371**Belföldi hírek**

budapest, 1986. június 06.

bel

p é n t e k

sb0001 4 150 mtib1001

gyorsan bővülő kötvényforgalom, új kötvénnyajták /1. rész/

1986. június 6. - gyorsan bővül az értékpapír-forgalom; a kibocsátott kötvények értéke a múlt év végi 4,5 milliárd forinttal szemben jelenleg meghaladja a 6,5 milliárdot. a forgalom évente közel megkétszereződik. az először kibocsátott kötvények általában pénzintézet kapcsolódik be, az értékpapíroknak mintegy felét továbbra is az állami fejlesztési bank hozza először forgalomba - tájékoztatta az mti munkatársát járai zsigmond, az áfb osztályvezetője.

a másodlagos kötvényforgalommal továbbra is elsősorban az állami fejlesztési bank foglalkozik; naponta 5-6 millió forint értékben cserélnek gazdát az ilyen kötvények. itt jelenleg mintegy 40-50 féle értékpapírt kínálnak a hazai befektetőknek, - vállalatoknak és magánszemélyeknek egyaránt.

figyelemre méltó változás, hogy a vállalati és a lakossági kötvények kamata fokozatosan kiegyenlítődik. korábban a vállalati kötvényeket a lakoságinál magasabb kamattal bocsátották ki, mert nem volt túl nagy az érdeklődés az ilyen értékpapírok iránt. mivel ma már a vállalati kötvények kereslete számottevően meghaladja a kínálatot, a vásárlók a kisebb kamatozású értékpapírokat is megveszik. mindez kedvező a kibocsátók számára, fejlesztési elképzeléseik megvalósításához olcsóbban jutnak idegen tőkéhez. jelenleg a kibocsátott lakossági és vállalati kötvények évi kamata 11 százalék körül alakul.

az áfb új típusú kötvények forgalomba hozatalára is vállalkozik. a múlt évben a pest megyei iparcikk kereskedelmi vállalat megbízásából kibocsátotta az első változó kamatozású kötvényt. az értékpapír sajátossága az, hogy a tulajdonosok - ha a kibocsátó eredményesen gazdálkodik - a fix kamaton felül prémiumot is kapnak. ebben az évben ennek a kötvénynek a kamata az átlagosnál nagyobb, 12 százalékos volt. egyelőre azonban nem akad más, aki ilyen típusú értékpapír kibocsátására vállalkozna. ebben minden bizonnyal szerepet játszik, hogy a kibocsátónak a kötvény vásárlóit rendszeresen tájékoztatnia kell gazdálkodása eredményeiről. /folyt./

köv./  
pf/kö/jf/11 1e  
00.10 060686 2155

-.-

sb0002 4 150 mtib1002

gyorsan bővülő kötvényforgalom, új kötvényfajták /2. rész/

az áfb a közelmúltban két másik új típusú értékpapírt is forgalomba hozott. az észak-dunántúli szöveker vállalat arrabona kötvénye után a tulajdonosok nem évente, hanem félévenként kapnak kamatot. az értékpapír nagyon rövid idő alatt elfogyott. hasonlóan sikeres volt a kecskeméti városi tanács kötvénye. ennek az a sajátossága, hogy a tulajdonosok nem évente, hanem öt év letelte után egyszerre kapják kézhez az értékpapír névértékét és a kamatos kamatot. mivel az érdeklődés jelentős, az áfb tervezi, hogy további új típusú kötvényeket bocsát ki. erről több hazai vállalattal kezdtek már tárgyalásokat. /mti/

pf/kö/jf/11 1e  
00.10 060686 0698

-.-

sb0003 4 150 mtib1003

folyamatosan indulnak az export zöldség- és gyümölcszállítványok

1986. június 6. - a közös piaci élelmiszerszállítási embargó feloldása óta folyamatosan indítja a hungarofruct a friss kertészeti árut a nyugat-európai megrendelőkhez. a forgalom ugyan még nem éri el az évszaknak megfelelő szintet, ám napról napra növekszik. jobbra zöldségek raknak a hűtőkocsikba, vagonokba, de utnak indultak az első cseresznyeszállítványok is.

a szentesi korai zöldségtermesztési rendszerhez tartozó üzemek nagyobb mennyiségű, kitűnő minőségű zöldséget termeltek exportra. naponta csak a német szövetségi köztársaságba 2-3 vagonnyit küldenek belőle, s a jövő héten összesen 20 vagont adnak át a megrendelőnek. a magyar zöldségek a közös piac más országaiba is eljut a következő napokban. egyre kelendőbb a magyar spárga is, a hungarofruct naponta egy vagonnyit vesz át, és nyomban indítja is a küldeményt, mindenekelőtt az nszk-ba és ausztriába.

a korai káposzta az elmúlt évben szintén keresett volt több közös piaci országban. a hungarofruct az idei szezonra eredetileg 1000-1200 tonna értékesítését tervezte, a korábbi szállítási korlátozás miatt azonban várhatóan meg kell elégednie szerényebb teljesítménnyel is. a hónap végéig összesen 600-800 tonna korai najtatott káposztát adnak el.

a hét végén már folyamatosan rakják vagonba a most beérte cseresznyét, amelynek első tételét szintén bács-kiskun megyéből küldik külföldre: svédországba, ausztriába és a német szövetségi köztársaságba. a jövő héten már menetrend szerint indulnak a vonatok, már nemcsak cseresznyével, hanem meggyel is megrakodva. néhány napon belül az elsőnek beérte málna jut el a külföldi megrendelőkhez. /mti/

jf/gw 1e  
00.11 060686 1727

-.-

sb0004 4 150 mtib1004

## borsószezon a konzervgyárakban

1986. június 6. - a napokban több konzervgyárban is megkezdődött a borsószezon. a debreceni tartósítóiipari kombinátba a városbeli béke tsz-ből, valamint a hajduböszörményi és a hajdudorogi termelőszövetkezetekből érkeztek az első zöldborsó-szállítmányok, melyek feldolgozásához nyomban hozzá is kezdtek. a gyár három esztendővel ezelőtt a nádudvari kukorica- és iparinövény-termelési együttműködéssel közösen bevonta a termelési rendszerbe a zöldborsó-termesztést is. ennek eredményeként egyrészt megoldották a fajták jobb megválasztásával - a szakaszos érést, így a gyár folyamatos ellátását, másrészt lehetővé vált, hogy gabonaprogramhoz korábban megvásárolt gépek egy részét a növény betakarításában is hasznosítsák. az idén csaknem ötezer hektáron termelnek zöldborsót a debreceni kombinát részére hajdusági közös gazdaságok. a legkorábbi fajták - mivel kevés csapadék mellett rendkívül meleg volt a tavasz - közepes termést ígérnek, viszont a második szakaszban érők a mostaninál sokkal jobb átlagot mutatnak.

a tavalyinál tíz nappal korábban kezdődött a borsófeldolgozás a szegedi konzervgyárban, ahová az első szállítmány az orosházi gazdaságoktól érkezett. a következő napokban napi harminc vagonnyi nyersanyagra számítanak, s a jó termés alapján a tavalyi 1100 vagonnal szemben most több mint 1.200 vagon borsókonzerv gyártását tervezik. a gépek átcsoportosítása, új berendezések üzembehelyezése révén kisebb létszámmal oldják meg a nagyobb feladatot, mint az előző idényben. a készárut nem tárolják sokáig, a következő napokban megkezdik a kiszállítást. a termék nagyrészt a külföldi piacokon értékesítik, a legtöbbet a szovjetunióban. /mti/  
szü.dob az/11 1e  
00.12 060686 1722

sb0005 4 150 mtib1005

## gyorselemző műszer a szovjetunióba

1986. június 6. - szovjet megrendelésre új típusú gyorselemző műszer sorozatgyártását kezdték meg az esztergomi labor műszeripari művekben; az infrapid-61 elnevezésű készülékből az év végéig összesen százötvenet küldenek a szovjetunióba. az infravörös technikával működő gyorselemző magyar szabadalom, a labor műszeripari művek kutatógárdája kísérletezte ki. elsősorban a mezőgazdaságban hasznosítható, de alkalmas kémiai elemzésekre az élelmiszeriparban is. a különböző takarmányok nedvesség-, olaj-, nyersrosttartalmát- és más komponenseit egy percen belül meghatározza. számítógéppel összekapcsolva a takarmány összeállításában lehet az állattartók segítségére: a tápérték és a takarmányhasznosítás adatainak elemzésével készíti el a recepturát. ily módon elérhető, hogy pontosan azt és annyit etessenek a jószággal, ami és amennyi az elvárható gyarapodásához szükséges; csökken a takarmányköltség, eredményesebb a hustermelés. az új készülék a husiparban a szinhus és a zsir arányának kimutatásánál, a sörgyártásnál az alapanyagok gyors elemzésénél, minősítésénél tesz jó szolgálatot.

az esztergomi gyár az idén összesen 300 millió forint értékű műszert, mezőgazdasági laboratóriumot szállít a szovjet mezőgazdaságnak. /mti/  
ráb/wné/az/mz 1e  
00.12 060686 1300

sb0006 4 160 mtib1006

## fejlesztések újpesten

1986. június 6. - lakások, kereskedelmi létesítmények, iskolák épülnek, fejlesztik a közműveket az elkövetkezendő öt évben újpesten - többek között erről határozott a kerületi tanács a napokban megtartott ülésén.

a tervek szerint 172 lakás felépítésével befejezik a városközpont rekonstrukciójának második ütemét. káposztásmegyeren mintegy 8500 új otthonba költözhetnek be a lakók. a vii. ötéves tervidőszakban felújítják öt kilométer hosszúságban 11 utca vízvezetékét és nyolc utca csatornahálózatát.

a városrész egészségügyi ellátásának javítására három körzeti orvosi rendelőt adnak át, várhatóan 1987-ben. ezek a Tito utcában, a Rezi Károly utcában, valamint Káposztásmegyeren állnak majd a járóbetegrendelkezésre.

a demográfiai csúcs az elmúlt években az általános iskolákat érintette, s a VII. ötéves tervidőszakban fokozatosan áttevődik a középiskolai korosztályra. ezért az elkövetkezendő öt évben Káposztásmegyeren átadnak egy gimnáziumot, amelyben 16 tanterem és 8, különböző klubfoglalkozásokra alkalmas terem kap helyet. egy falpari szakközépiskola is épül a Rónai Sándor utcában. felújítják a Berzevics Gizella közgazdasági szakközépiskola és a Bányai Júlia nevelőotthon épületét. mivel az általános iskolás korú gyermekek száma is növekszik a kerületben, a városközpontban egy 24 tantermes, Káposztásmegyeren két 24 és egy 16 tantermes iskola építését tervezik.

fejlesztik a kerület kereskedelmi hálózatát. a tervek szerint öt korszerű, nagy alapterületű abc-áruházat, valamint könyvesboltot, gyermekruházati boltot, dohányboltot adnak át 1990-ig. várhatóan 1989-re készül el az Árpád ut és Tito utca sarkán egy 6 ezer négyzetméter alapterületű üzletház. /mti/

-cz/li/l/bc/mz 1e  
00.13 060686 1766

-.-

sb0007 4 150 mtib1007

zalaegerszegi kertgyűrű

1986. június 6. - egy most elkészült összesítés szerint a hegykoszoru - tizenhárom hegy - ölelésében fekvő zalaegerszeg környékén csaknem négyezer kisgazdaság van, 3.200 hétvégi házzal, illetve hegyi pincével. a városi tanács az utóbbi öt évben kerekén ötszáz telket adott ki tartós használatba; a parlagterületek ezzel el is fogytak.

a város körül kialakult a kertövezet. tanácsi közreműködéssel közüzalékos utakat építettek, több hegyhátra villanyt, vizet vezettek. a kertészkedők többnyire önellátásra termelnek zöldséget és gyümölcsöt, de jut belőle a piacra is. /mti/

tóa/kné/az/gw 1e  
00.14 060686 0634

-.-

sb0008 4 160 mtib1008

képzőművészeti pályázat lakótelepek díszítésére

1986. június 6. - a budapest galéria - a képző- és iparművészeti lektorátussal egyetértésben - nyilvános pályázatot hirdet fővárosi lakótelepek komplex képzőművészeti díszítésére a képző- és iparművészek szövetsége, a fiatal képzőművészek stúdiója, a fiatal iparművészek stúdiója, valamint a magyar népköztársaság művészeti alapja tagjainak.

a pályaműveknél tematikai, formai, funkcionális, műfaji megkötés nincs, de a térszervező plasztikai megoldások előnyben részesülnek.

a pályaműveket a képző- és iparművészeti lektorátus, valamint a budapest galéria által megbízott szakértők bírálják el. a pályázatot november 27-én és 28-án, 10-től 16 óráig, a III. kerület Lajos utca 158. szám alatt kell beadni. az eredményt 1987. január 15-ig hirdetik ki. a nyertes művekből a budapest galéria 1987 februárjában kiállítást rendez.

a pályázatra kijelölt lakótelepek helyszinrajzai 1986. június 16. és 27. között vehetők át a budapest galériánál /VI. kerület Liszt Ferenc tér 10. 1. em. 1./

a nyertes pályaműveket a budapest galéria - a művésszel kötött szerződés alapján - 1990-ig megvalósítja. /mti/

ri/li/bc/il 1e  
00.14 060686 1197

-.-

sb0009 4 160 mtib1009

készülő televíziós produkciók

1986. június 6. - a magyar színháztörténet két, nemrég elhunyt egyéniségére emlékező összeállítások, valamint külföldi szerzők műveiből készült tévéváltozatok forgatása kezdődik meg júniusban a televízió és a mafilm műhelyeiben.

a televízió szórakozástörténeti sorozatának részeként Békeffy István-est kerül felvételre. a több tucat hazai és külföldi film, színpadi v. gjáték, kabarétréfa és számos operett-librettó szerzőjének legjellegzetesebb műveiből készült összeállításban a régi jóbarát és társszerző, Kellér Dezső mesél az író pályájáról, s eleveníti fel Békeffy sokoldalú egyéniségét. a Békeffy és társa című produkció rendezője Kalmár András.

bilicsi tivadar születésének 85. évfordulója alkalmából összeállítás idézi fel a népszerű színművész életét, alakításait. a műsorban megszólalnak egykori partnerek, barátok, fiatal kollégák, s olyan művészek, akik ma játsszák az ő szerepeit. a szeptemberi születésnapon látható produkció feleleveníti majd bilicsi tivadar jelentősebb színházi- és filmszerepeit is.

Lian o. flaherty, a hazánkban kevésbé ismert ír szerző fordulatot regénye nyomán készül az aranyház című tévéfilm. a kisváros vezető személyisége, a dús gazdag bankár fiatal feleséget hoz a nagyvárosból: a nő személyisége felkavarja környezetének életét. a kiélezett helyzetekre épülő izgalmas cselekmény főbb szerepeit cserhalmi györgy, udvaros dorottya és jordán tamás alakítja, a rendező horváth z. gergely.

huszti péter rendezésében készül louis verneuil írásából a lamberthier ur című tévéfilm. a kétszemélyes játékban, a könnyed, szórakoztató krimitörténetben egy fiatal házaspár életét rejtélyes telefonáló zavarja meg. a darab szereplői: piros ildikó és lukács sándor.

dumas világhírű művét, a kaméliás hölgyet szikora jános rendezői képernyőre. a történet egyebek között eszenyi enikő, merz tibor, sinkó lászló és martin mártá alakításában elevenedik meg, a dramaturg: zahora mária. /mti/

kp/ka/bc/il 1e  
00.15 060686 2003

-.-

sb0010 4 150 mtib1010

## madárszámlálás

1986. június 6. - az országos környezet- és természetvédelmi hivatal dél-alföldi felügyelőségének munkatársai felmérték, hányfajta madár tanyázik jelenleg a huszonkétezer hektáros pusztaszeri tájvédelmi körzetben. a tizenkét órán át tartó madárszámlálás során bejárták az egész területet, és a szikésekben, a halastavakon, a folyók hullámterein, az ártéri erdőkben százharom madárfaj előfordulását jegyezték fel, ami azt jelenti, hogy a hazánkban előforduló madárfajok csaknem egyharmada megtalálható itt. a vizsgálat tapasztalata: az oltalom meghozta az eredményt, a vidéken kedvező életfeltételeket találnak a nálunk fészkelő, illetve a hazánkon átvonuló madarak. /mti/

tób/az/gw 1e  
00.16 060686 0714

-.-

sb0011 4 150 mtib1011

## nyolcvan éves pezsgő a ládában

1986. június 6. - számos érdekes tárgy és dokumentum került elő a hungarovin borgazdasági kombinát budafoki törley pezsgőgyárában folyó építkezés közben. a száz éve alapított - a mai törley gyár területén működött - francois pezsgőüzemben 1908-ban avattak palackozót, és ebből az alkalomból egy ládát helyeztek a földbe korabeli írásos anyagokkal és tárgyakkal.

a pezsgőgyárban a napokban adják át a mintegy 800 négyzetméteres göngyöleg raktárat, amelyben majd az export-pezsgők kartondobozait tárolják felhasználás előtt. ehhez az épülethez fektették a vízvezetékét, amikor a munkásokból láda került elő. benne megtalálták két korabeli ujság: a vendéglős vi. évfolyamának 125. és a revue című francia nyelvű lap egyik számát, továbbá több tucat bélyeget, köztük egy merkur-fejes ujságbélyeget. egy vázaszerű zárt üveggel föllelt kéziratot a pezsgőgyár területén lakott francois-családok tagjainak, továbbá az ott dolgozóknak a neve olvasható.

az üzemben ma is dolgozó, 75 éves francois józsef, a gyár egyik alapítójának, francois cézárnak a fia elmondotta: a család bélyeg- és éremgyűjtő volt, ezzel magyarázható, hogy a ládában több mint 60 pénzérmét is találtak. ezeken kívül öt gyári reklámtükör, két pezsgős reklámpohár és két - immár több mint 80 éves - pezsgő palackja került elő sértetlenül cremant rose, illetve transylvania sec felirattal. ezidő szerint ez a legrégebbi pezsgő, amit a gyárban őriznek.

a most felszínre került tárgyakat az idő eléggé megviselte, mert a fadoboz, bár kátránypapírral szigetelték, a hosszú idő alatt beázott. a megmenthető régi tárgyak azonban így is becses darabjai lesznek annak a több ezer darabból álló gyűjteménynek, amelyből a hungarovin-nél a törley, a francois és a hungária pezsgőgyártást és a budafok-környéki szőlőkultúrát bemutató kiállítást rendezik majd meg. /mti/

fi/tr/jf/mz 1e  
00.16 060686 1897

-.-

sb0012 4 180 mtib1012

toronyzene sopronban

1986. június 6. - az idegenforgalmi főszezon kezdetére kellemes meglepetés fogadja a soproniakat és a városba érkező turistákat: a többszáz éves tűztoronyból naponta több alkalommal is felhangzik a toronyzene, ami korábban csak a nyári ünnepi hetek alkalmával csendült fel.

a városi tanács a tornyot elektromos vezérlésű zenélő órával szerelte fel: az óraművet úgy programozták, hogy a toronyzene tizenhetedik századi dallamait hétköznapokon háromszor, szombaton és vasárnap pedig öt alkalommal szólaltassa meg. /mti/

cser/az/gw 1e  
00.17 060686 0573

-.-

sb0013 4 150 mtib1013

meghosszabbított nemzetközi munkaverseny

1986. június 6. - a magyar gördülőcsapágy művek, valamint a moszkvai 1. számú állami csapágyipari egyesülés vezetői erre az esztendőre is meghosszabbították a két vállalat közötti munkaversenyt. a vállalatok szocialista brigádjai az mszmp xiii., valamint az szkp xxvii. kongresszusára kezdeményezték a versenyt, amit a megújított szerződés értelmében a kollektívák most tovább folytatnak; mindkét részről nyolc-nyolc komplex brigád vesz részt benne. az idén a moszkvaiak és a debreceniek is a termelési eredmények további javítása mellett célul tűzték ki az anyag- és energiatakarékosságot, az ujtómozgalom föllendítését, társadalmi munkaakciók vállalását. továbbra is gondoskodnak a műszaki eljárások cseréjéről, fölmerik, milyen közös fejlesztésekre van lehetőség, megszervezik a munkás-küldöttségek kölcsönös látogatását.

a megállapodás tovább erősíti a két vállalat együttműködését, amely tulajdonképpen a debreceni gyár több mint három évtizeddel ezelőtti alapításáig nyúlik vissza. a versenyt az év végén értékelik, s a kimagasló munkát végző kollektívákat oklevéllel és vándorzászlóval tüntetik ki. /mti/

szü/éva/kö az 1e  
07.46 060686 1191

-.-

sb0014 4 150 mtib1014

korszerűsítés a könnyűfémekben

1986. június 6. - korszerűsítik a hengerelt alumínium termékeket gyártó meleghengerállvány villamos berendezéseit a székesfehérvári könnyűféműben. a korábbi, elavult vezérlő, szabályozó rendszert tirisztoros, digitális kijelzésű, mikroszámítógép-vezérlésű berendezéssel cserélik ki; ennek eredményeként nemcsak a berendezés üzembiztonsága javul majd, hanem jelentős mennyiségű villamosenergiát is megtakarítanak.

a munkálatok idejére leállították a meleghengerállványt, ami azonban nem okoz fönnakadást sem a szállításban, sem a gyár más üzemszeleinek munkájában, mivel a megrendelt, s a helyi termeléshez szükséges hengerelt alumíniumtermékeket még a korszerűsítést megelőzően legyártották. /mti/

dáv/fné az/kö 1e  
07.49 060686 0767

M

-.-

sb0015 4 150 mtib1015

kézi konténeremelő

1986. június 6. - egy tonna teherbírásu kézi mozgatású hidraulikus emelőkocsi gyártását kezdi meg a jáki szöveggyártó vállalat. a budapesti vegyterv konstrukciója alapján készülő konténeremelő olyan tűz- és robbanásveszélyes raktárakban is használható, ahol gazdaságossági okból elektromos targoncával nem dolgozhatnak. a prototípus elkészítéséhez a napokban fogtak hozzá; az új gyártmány a jövő évben kerül forgalomba.

a főleg mező- és erdőgazdasági gépek javításával, szervizelésével foglalkozó kisvállalat olcsó egyedi állványszerkezeteket, raktári berendezéseket és - évi 25 millió forint értékben - ugynevezett acél kiskonténereket is gyárt, melyekből exportra is szállítanak. /mti/  
sim/mmé/kö az 1e  
07.53 060686 0739

-.-

sb0016 1 160 mtib1016 /gyorshír!/  
évadzáró társulati ülések

1986. június 6. - péntek délelőtti két fővárosi színház tartott évadzáró társulati ülést. elsőként a nemzeti színházban számolnak be az évad tapasztalatairól, s a következő évad terveiről. a színház művészeti vezetése továbbra is annak a célnak a megvalósítása érdekében dolgozik - a művészekkel együtt -, hogy a művészet- és irodalompolitika legjobban működő, elkötelezett színházává, illetve repertoárszínházzá váljék a nemzeti színház. a nevesi sándor téri épületben és a várszínházban mintegy 30 darabot tartanak repertoáron, s ezt folyamatosan bővítik a világirodalom klasszikusainak és magyar drámáinak a műveivel.

a katona józsef színház társulata a késő délelőtti órákban ismerkedik meg művészeti munkájának értékelésével és a következő évad munkaprogramjával. e színház változatlanul arra törekszik, hogy inkább kevesebb, de magas színvonalú előadásokat hozzon létre. a most záruló évadban négy bemutatót tartottak, s a következő időszakban sem kívának ettől a bemutató-mennyiségtől jelentősen eltérni. /mti/

t cs/-ár ka olt  
09.27 060686 1089

MK

-.-

sb0017 4 150 mtib1017 /közönségszolgálat/  
a lottó nyerőszámai

1986. június 6. - a nagysimonyban megtartott 23. heti sorsolás alkalmával a következő számokat húzták ki:

12, 22, 29, 59, 80

/mti/ kö sl olt  
10.24 060686 0202

-.-

sb0018 1 130 mtib1018 /felhasználható: 18.30 órától/  
gorbacsov - életrajz /1. rész/  
a szerkesztőségek figyelmébe!

1986. június 6. - az alábbiakban rendelkezésükre bocsátjuk Mihail Gorbacsov életrajzát.

x x x

Mihail Szergejevics Gorbacsov, az SZKP KB főtitkára 1931. március 2-án született Privolnoje községben, a Sztavropoli határterület Krasznogvargyejszkojei járásában, földműves családban.

Nem sokkal a nagy honvédő háború után, tizenöt éves korában gépkezelőként állt munkába egy traktorállomáson. 1955-ben elvégezte a moszkvai állami Lomonoszov egyetem jogi karát, majd 1967-ben a Sztavropoli mezőgazdasági főiskolán okleveles agrárközgazdászai képzettséget szerzett.

1952-ben lépett be a pártba. 1955-ben függetlenített komszomol-, majd pártmunkás lett. a komszomol Sztavropoli városi bizottságának első titkáráként, majd a Sztavropoli határterületi komszomolbizottság agitációs és propagandasztályának helyettes vezetőjeként, később a bizottság másod-, majd első titkáráként dolgozott.

1962. márciusában megválasztották a Sztavropoli határterület kolhoz- és szovhozigazgatóságának párttitkárává. ugyanazon év decemberében az SZKP Sztavropoli határterületi bizottsága pártszervekkel foglalkozó osztályának vezetője lett.

MK

1966. szeptemberében a sztavropoli városi pártbizottság első titkárává választották. 1968. augusztusától a sztavropoli határterületi pártbizottság másod-, 1970. áprilisától első titkáráként tevékenykedett.

Mihail Gorbacsov 1971. óta tagja az SZKP központi bizottságának. Küldöttként részt vett a Szovjetunió kommunista pártjának XXII., XXIV., XXV., XXVI. és XXVII. kongresszusain. 1978-ban az SZKP központi bizottságának titkárává, 1979-ben a KB politikai bizottságának póttagjává választották. 1980. októberében a politikai bizottság tagja lett.

1985. március 11-én Mihail Gorbacsovot az SZKP központi bizottsága főtitkárává választotta. Ebben a tisztségében az SZKP XXVII. kongresszusán megerősítették.

az elmúlt négy választási időszakban a Szovjetunió legfelsőbb tanácsának küldötte. 1985. júliusától a legfelsőbb tanács elnökségének tagja. az elmúlt két választási időszakban az oszszszk legfelsőbb tanácsának is küldötte. /folyt. köv./

Le kf pi ka olt  
11.14 060686 2305

-.-

sb0019 1 130 mtib1019

gorbacsov - életrajz /2. rész/

Mihail Gorbacsovot a szovjet nép és a világ energikus, megfontolt államférfiként ismerte meg, olyan politikusként, aki kezdeményező-készségét, gazdag tapasztalatait és szervezői képességeit teljes mértékben a szovjetunió, a szocializmus és a béke ügyének szolgálatába állítja. belpolitikai tevékenységét az SZKP munkájának tökéletesítésére, a szovjet gazdasági és társadalmi fejlődés meggyorsítására irányuló törekvés jellemzi.

aktív világpolitikai tevékenysége során 1985. októberében Párizsban, a francia nemzetgyűlés előtt mondott beszédében átfogó leszerelési javaslatot tett, amelyben egyebek között indítványozta: a szovjetunió és az egyesült államok csökkentse felére a másik fél területének elérésére alkalmas atomeszközeinek számát.

genfben Ronald Reagannel együtt konkrét lépésekben állapodott meg a kétoldalú kapcsolatok javítása és az atomháború veszélyének csökkentése érdekében. azóta is számtalan kezdeményezést tett, amelyek sorából kiemelkedik 1986. január 15-1 nyilatkozata. ebben az

NK

ezredfordulóig szóló, átfogó atomleszerelési világprogramot vázolt fel, amely egyebek között előírja, hogy meg kell akadályozni csapásmérő fegyverek telepítését a világűrbe.

Mihail Gorbacsov 1985. áprilisában a lengyel fővárosban részt vett a varsói szerződés legfelsőbb szintű párt- és állami vezetőinek találkozáján, amelyen megállapodtak a szerződés meghosszabításában, majd ugyanazon év októberében a varsói szerződés politikai tanácskozó testületének szófiai ülésén. 1985. novemberében, a genfi csúcstalálkozó után tájékoztatta a vsz-tagállamok első-, illetve főtitkárait reagárral folytatott tárgyalásairól.

Mihail Gorbacsov 1985. szeptemberében Moszkvában kétoldalu találkozáson tanácskozott Kádár Jánossal. ezt követően 1986. februárjában Moszkvában, az SZKP XXVII. kongresszusa idején tartottak baráti találkozót az MSZMP főtitkárával. /mti/  
Le kf pi ka sn/olt  
11.16 060686 1944

-.-

sb0020 4 160 mtib1020

reneszánsz ötvösmunkák

1986. június 6. - reneszánsz ötvösművek a nemzeti múzeum gyűjteményéből címmel nyílt bemutató pénteken Zalaegerszegen, több mint 100 műves munkában gyönyörködhetnek a látogatók a göcseji múzeumban. a kor legjellemzőbb ötvöstárgyai, a díszedények mellett ékszereket, öveket, ruhakapcsokat, gazdagon díszített fegyvereket, lószerszám-vereteket és liturgiai felszereléseket is láthatnak az érdeklődők. a kiállított remekek tulnyomó része hazai céhekben készült, s arról tanuskodik, hogy a XVI-XVII. század a magyar aranyművesség virágkora volt.

a kiállítás augusztus 31-ig tart nyitva. /mti/

tas/kné, ká ka olt  
11.18 060686 0652

NK

-.-

sb0021 4 150 mtib1021

## építők kitüntetése

1986. június 5. - az építők napja alkalmából somogyi lászló építésügyi és városfejlesztési miniszter pénteken, a szakmai szakszervezet székházában köszöntötte az évm-vállalatok dolgozóinak legjobbjait, ezután átadta az elnöki tanács kitüntetéseit.

a szocialista magyarorszáért érdemrendet kapta fábján jános, a dél-alföldi téglá- és cserépipari vállalat főművezetője; az április negyediké érdemrendet both gyula, az általános épülettervező vállalat osztályvezetője, mezei gyuláné, a mélyépítési tervező vállalat gazdasági igazgatóhelyettese, dr. sas gábor, a „fűtőber”, épületgépészeti termékeket gyártó vállalat műszaki-termelési igazgatóhelyettese és viktor józsef, a cement- és mészművek cementipari gépjavitó gyárának lakatos brigádvezetője; a munka érdemrend arany fokozatát egervári lászló, az ajkai üvegyár igazgatója, dr. gabos györgy, a földmérő és talajvizsgáló vállalat nyugalmazott igazgatója, kapuvári alajos, az építőipari termelőeszközkereskedelmi vállalat osztályvezetője, kincsem rudolf, az eternit azbesztcementipari vállalat igazgatója, koltai imre, a cement- és mészművek vezérigazgatója, kun istván, a beton- és vasbetonipari művek személyzeti osztályvezetője, dr. laczkovics józsef, a földmérő és talajvizsgáló vállalat osztályvezetője, szántó imre, a „hőtechnika”, építő és szigetelő vállalat üzemigazgatója, tálosi ferenc, a baranya megyei tanácsi magas- és mélyépítő vállalat szb-titkára, török imre, a békés megyei állami építőipari vállalat villanyszerelője és vékássy istván, a hajdu megyei állami építőipari vállalat vezérigazgatója kapta.

ezen kívül tizenhatan vették át a munka érdemrend ezüst- és 25-en a kitüntetés bronz fokozatát. a miniszter 38 dolgozónak adta át a kiváló munkáért kitüntetést.

a következő napokban a vállalatok építők napi ünnepségein mintegy 1200 dolgozó részeseül kiváló munkáért kitüntetésben. /mti/

sb/ka sl ka olt  
11.21 060686 1928

MK

--

sb0022 4 130 mtib1022

## együttműködés a kerékpározás fejlesztéséért

1986. június 6. - urbán lajos közlekedési miniszter és háromi csaba, a magyar kommunista ifjusági szövetség központi bizottságának első titkára megállapodást írt alá, melynek értelmében az ifjusági szervezet és a minisztérium együttműködik a kerékpározás hazai feltételeinek fejlesztésében. hazánkban ugyanis kevés a kerékpárút és hiányoznak egyéb feltételek is ahhoz, hogy ez a hasznos turisztikai és szabadidős tevékenység fejlődjön. gyakori a kerékpáros baleset és nem kielégítő a kerékpárosok és a közutakon közlekedők közötti kapcsolat. a kerékpározás feltételeinek javítása, valamint biztonságának növelése érdekében megállapodtak abban, hogy a vii. ötéves tervidőszakban 500 kilométeres kerékpárutat építtetnek. a kerékpározás népszerűsítése valamint a biztonságos, kulturált közlekedés ismereteinek elterjesztése céljából pedig országos kerékpáros klubhálózatot hoznak létre.

a közlekedési minisztérium vállalja az országos klubmozgalom állami felügyeletét és a szobanforgó 500 kilométeres kerékpárút-hálózat építési költségeinek 50 százalékát. a másik 50 százalékról a kisz egyebek között építőtáborok, társadalmi munkák szervezésével gondoskodik.

a szerződő felek megállapodtak abban, hogy a végrehajtást évente értékelik, s a tapasztalatok alapján megteszik a szükséges intézkedéseket. /mti/

bi/ka/cl sl ka olt  
11.26 060686 1394

--

sb0023 1 160 mtib1023 /gyorshir!/

## ünnepség a környezetvédelmi világnap alkalmából

1986. június 6. - a környezetvédelmi világnap alkalmából pénteken ünnepséget rendeznek szarvason a város művelődési házában. ünnepi beszédet maróthy lászló, a minisztertanács elnökhelyettese mondott. ez alkalommal adják át a környezetvédelmi munka elismerésére alapított „pro natura”, emlékérmeket és az „emberi környezetért”, kitüntetéseket, valamint a „széchenyi istván”, kitüntető plaketteket.

MK

az ünnepség színhelye, szarvas egyike azoknak a területeknek, amelyeket ez év május 6-án nyilvánítottak környezet- és természetvédelmi mintaterületekké, s ahol az ország más részeihez viszonyítva kevésbé fertőzött a környezet, eredeti szépségükben maradtak meg a ligetes erdők, parkerdők, az élővizek. /mti/

bty/bené, ká ka olt  
11.36 060686 0797

-.-

sb0024 4 160 mtib1024

## néptáncosok nemzetközi találkozója

1986. június 6. - pénteken megkezdődött zalaegerszegen a xii. zalai kamaratánc fesztivál és nemzetközi néptánc-találkozó. a háromnapos vetélkedőn 15 hazai és 3 külföldi együttes vesz részt. a meghívott magyar csoportok között van a baranya, a rába, a vasas és a zalai táncgyűttes is, jugoszláviát a kostolaci, olaszországot az assemíni népi együttes, az ndk-t a lipcsei táncgyűttes képviseli.

a nyitónapon első versenyprogramjukat mutatták be az együttesek. szombaton csak a magyar táncosok szerepelnek: délelőtt 9 órától második versenyprogramjukkal lépnek színpadra, este 7-kor pedig gálaműsort adnak. vasárnap tartják az ünnepélyes eredményhirdetést. ezután a díjazottakat újra láthatja a közönség.

a zalaegerszegi nyár idei rendezvénysorozatának nyitányát jelentő xii. zalai kamaratánc fesztivál a vasárnap nemzetközi gálával fejeződik be. /mti/

tas/kné, ká ka olt  
11.57 060686 0932

NK

-.-

sb0025 4 130 mtib1025

## középiskolás békeklubok találkozója

1986. június 6. - pénteken megkezdődött dorogon a középiskolás békeklubok országos találkozója. a háromnapos rendezvényre az ország minden részéről érkeztek fiatalok. a találkozó első napján a kőbányai gyógyszerárugyár helyi gyáregysége látta vendégül a résztvevőket.

szombaton békecentrummá alakul át a bányászváros józsef attila művelődési központja. a fiatalok szekciósüléseken vesznek részt. megvitatják, elemzik hazánk és a szocialista országok békepolitikáját, az ifjusági mozgalmak európai helyzetét.

a találkozó zárónapján a bányászváros és esztergom nevezetességeivel ismerkednek a fiatalok. /mti/

pil/wné, ká ka olt  
11.58 060686 0688

-.-

sb0026 4 160 mtib1026

## román klubvezetők továbbképzése

1986. június 6. - pénteken gyulán, a román kollégiumban megkezdődött a hazai román klubvezetők és tit-előadók kétnapos továbbképzése, amelyet márk györgy, a magyarországi románok demokratikus szövetségének főtitkára nyitott meg. a szövetség által első ízben szervezett szakmai értekezleten a békés, hajdu-bihar és csongrád megyei résztvevők előadásokat hallgatnak az ismeretterjesztésnek a nemzetiségi művelődésben betöltött szerepéről, az anyanyelvű ismeretterjesztés feladatairól, valamint a hazai román közművelődés helyzetéről. /mti/

sam/bené, ká ka olt  
12.00 060686 0606

NK

-.-

sb0027 4 150 mtib1027

## pécs tömegközlekedése

1986. június 6. - pécssett utaznak a legtöbben autóbusszal a vidéki nagyvárosok közül; a legutóbbi évben több mint 130 millió utasa volt a pannon volán járműveinek. ez azt jelenti, hogy a város minden lakosa naponta átlag kétszer veszi igénybe az autóbuszokat. mivel pécssett nincs sem villamos, sem trolibusz, az utasok szállítását teljes egészében a volán-buszok bonyolítják le.

a városi tanács végrehajtó bizottságának pénteki ülésén, amelyen a tömegközlekedéssel foglalkoztak, arról számoltak be a pannon volán vezetői, hogy számottevően gyarapították a gépkocsik számát és így sikerült elérniük, hogy a járáshálózat több mint a felén tíz percnél sűrűbben közlekednek az autóbuszok. a megállóhelyek számát 457-re növelték.

az autóbuszforgalom ésszerű decentralizálására öt alközpontot hoznak létre a város területén, ezáltal - várhatóan - korszerűbbé válik a járatok irányítása, jobban igazodnak az utasáramlás ritmusához, javul az autóbuszok kihasználtsága. most kezdődött meg az első nagy decentrum kialakítása a főpályaudvar előtti lenin téren. elkészülte után lehetőség nyílik arra, hogy megszüntessék az autóbuszállomást a kossuth téren, s így csökken a zaj- és szennyeződés-szint pécs egyik fontos belvárosi terén.

a járatok zsúfoltságán sokat enyhítené a lépcsőzetes munkakezdés általánossá válása pécssett is. az e tekintetben számításba jövő üzemek és vállalatok száma száz, s közülük minden második vállalkozott is a lépcsőzetes munkakezdés bevezetésére. az elhatározás azonban nem valósult meg következetesen, emiatt alig mérséklődött a csúcsforgalom. a pannon volán a gyorsjáratí rendszer kiszélesítésével igyekszik csökkenteni az utazási időt. távlatban megoldást jelenthet a trolibusz meghonosítása a mecseklalján, ezért megbízást adtak egy tervező vállalatnak a pécsi trolibusz-közlekedés tanulmánytervének elkészítésére. /mti/

igó, ká/kö olt  
12.14 060686 1911

MK

-.-

sb0028 4 160 mtib1029 /felhasználható: 16 órától!/  
-.-

## áfész-kórusok fesztiválja

1986. június 6. - „örizzük a békét!”, címmel, a nemzetközi békeév jegyében rendezték meg pénteken a balmazújvárosi veres péter művelődési házban a hajdu-bihar megyei áfész-kórusok fesztiválját. a találkozón tíz kórus vett részt. a program együttes énekléssel kezdődött. vezényelt fasang árpád, szot-díjas zeneszerző, karnagy. a kórusok ezután a balmazújvárosi kossuth téren mutatták be műsorukat. /mti/

szü/éva, ká/mz 1e  
13.10 060686 0462

-.-

sb0029 4 160 mtib1030 /felhasználható: 16 órától!/  
-.-

## rábaközi napok

1986. június 6. - a rábaközi napok eseményei pénteken kezdődtek meg csornán. a művelődési központban megnyílt demjén attila 1973-ban elhunyt kétszeres munkácsy-díjas festőművész emlékkiállítás, és a vörös hadsereg ut 56. számú ház homlokzatán leleplezték emléktábláját.

az eseménysorozatot ezuttal nyolcadik alkalommal rendezik meg. programjának gerincét a tájegység népi hagyományainak felelevenítését, ápolását szolgáló műsorok alkotják. június 7-én és 8-án a rábaközi város ad otthont a hagyományörző gyermek-tánc csoportok első országos találkozójának. a szabadtéri színpadon június 14-én kezdődik a két napos megyei néptáncfesztivál.

a rábaközi napok műsorát térzenék, koncertek színesítik. június 11-én hangversennyel emlékeznek meg liszt ferencről a volt premontrei templomban.

a város bemutatótermeiben, közművelődési intézményeiben népművészeti és a környék idegenforgalmi nevezetességeit bemutató kiállítások nyílnak. /mti/

mzs, ká/mz 1e

13.13 060686 1107

EV

-.-

sb0030 4 160 mtib1031 /felhasználható: 17 órától!/  
 dunántúli rézfúvós találkozó

1986. június 6. - pénteken a sárvári nádasy vár bástyáján adott toronyzenével megkezdődött a dunántúli zeneiskolák rézfúvósainak kétnapos szakmai találkozója. a hagyományápolásban és nagymányteremtésben jeleskedő vas megyei kisváros immár 7. alkalommal ad helyet a kétévente megrendezett rézfúvós bemutatónak, amelyre az idén tíz magyar és - oberwart-ból - egy osztrák zeneiskola több mint száz ifjú zenésze érkezett sárvárra. a délutáni térszene bemutató után a budapesti magyar reneszánsz rézfúvós kvintett nyitóhangversenye köszöntötte a találkozó résztvevőit és az érdeklődő vendégeket a nádasy vár dísztermében.

szombaton a váron udvarán szabadtéri bemutató hangversenyekkel, majd szakmai tanácskozással folytatódik a program, amely este gálahangversennyel zárul. /mti/  
 sim/mné,ká/mz 1e  
 13.14 060686 0844

-.-

sb0031 4 150 mtib1032 /felhasználható: 17 órától !/  
 bányászati és kohászati kiállítás

1986. június 6. - földünk rejtett értékei címmel kiállítás nyílt pénteken miskolcon a szlovákiai rozsnyó környéki szénbányászat és vaskohászat történetéről. a kiállításon többszáz fénykép, írásos anyag, továbbá ásvány és hagyományos bányászati eszköz látható, köztük számos dokumentum a munkásmozgalomról, a bányatulajdonosok, majd a fasizmus elleni harcról. a kiállítás július 10-ig látogatható. /mti/

bas/tné,ká/mz 1e  
 13.16 060686 0469

év

-.-

sb0032 4 150 mtib1033

gabonafajta-bemutató

1986. június 6. - gabonafajta-bemutatót rendeztek pénteken a bajai kukoricatermelési rendszer bácsbokodi telepén. a meghívottak, a taggazdaságok szakemberei parcellánként értékelték az egyes fajták termesztésének kísérleti tapasztalatait. a 110 hazai nemesítésű és külföldi gabona közül a martonvásári és a szegedi buzafajták tűntek ki elsősorban azzal, hogy jól tűrték a szárazságot. magulyuk és beltartalmi értékük is jobb az eddig termesztett fajtáknál.

a kísérleti táblákon a rozsfajták is vizsgáztak. a nemesítők keresik azokat a hazai és külföldi fajtákat, amelyek alkalmasak lehetnek a rozstermelés korábbi szerepének visszaállítására. indokolja ezt a rozsliszt növekvő keresettsége és a homokhasznosítási törekvés. a szakemberek négy új hazai, illetve külföldi fajtát ajánlanak termesztésre. /mti/

Lász/bné,ká rj 1e  
 13.47 060686 0870

-.-

sb0033 4 180 mtib1034

emberölésért 13 év

1986. június 6. emberölési bűnyűgyben hirdetett ítéletet pénteken győri a győr-sopron megyei bíróság. kotrics józsef 28 éves győrsági lakos 1985. december 17-én megölte nőismerősét, akivel hosszabb ideje viszonyt folytatott. a tárgyalás során kiderült, hogy a tettes és áldozata is rendszeresen italozott, és így volt ez a cselekmény elkövetésének napján is.

a bíróság kotrics józsefet 13 évi, fegyházban letöltendő szabadságvesztésre ítélte és tíz évre a közügyek gyakorlásától eltiltotta. az ügyész az ítéletet tudomásul vette, az elítélt és védője enyhítésért fellebbezett. /mti/

csér,ká rj 1e

13.51 060686 0640

év

-.-

sb0034 4 160 mtib1035

kezdődik a vakáció /1. rész/

1986. június 6. - pénteken az ország valamennyi középiskolájában befejeződött a tanév. az utolsó csemetés az idén 561 középiskolában, több mint 236 ezer diák számára jelezte a vakáció kezdetét. a mintegy 25 ezer végzős gimnazista és a 29.500 szakközépiskolás számára még hátra vannak a szóbeli érettségi vizsgák: ezek a különböző iskolákban június 9. és 21. között zajlanak le. az idén mintegy 42 ezren jelentkeztek a felsőoktatási intézmények nappali tagozatára: azok, akik nem közös érettségi-felvételi dolgozatot írtak, június 23-án és 24-én írásbeliznek a felsőfoku intézményekben, a szóbeli felvételi vizsgák pedig június 23. és július 7. között lesznek.

az általános iskolákban még egy hétig tart a tanítás; az utolsó tanítási napon, június 13-án mintegy egymillió 297 ezer diák számára kezdődik meg a várva várt szünidő. az idén 131 ezer 8. osztályos tanuló fejezi be az általános iskolát, közülük több mint 126 ezren jelentkeztek továbbtanulásra.

az új tanév 1986. szeptember 1-jén, hétfőn kezdődik, az első félév 1987. január 31-ig tart majd.

a két és félhónapos vakáció alatt bőven juthat idő a pihenésre, a kikapcsolódásra, s remélhetően a családdal, a szülőkkel való tartalmas együttlétre is. a szünidő hasznos eltöltéséhez, a vakációzó gyerekek foglalkoztatásához különböző szervezetek és intézetek változatos programokkal nyújtanak segítséget. az idén például mintegy 300 ezer gyermek vesz majd részt az uttorószövetség csapat- és vándortáborában, a központi és a megyei táborokban, illetve külföldi cseréüdültetésben. a szót nyáron 30 ezer gyermek üdültetését oldja meg, a nyári napközis táborokban pedig mintegy 100 ezer gyermeket várnak különféle foglalkozásokkal. gazdag programot kínálnak nyárra a művelődési házak: az otthon maradóknak szakköröket, klubokat, tanfolyamokat rendeznek, s vakációs játékokra hívják a gyermekeket a muzeumok is.

a szünidő eltöltésének immár évről-évre egyik leghasznosabb módja a diákok nyári munkavállalása. ehhez nyújt segítséget a fővárosban az az ismertető, amelyet a budapesti általános iskoláknak, gimnáziumoknak, közgazdasági szakközépiskoláknak, valamint gyors- és gépiró iskoláknak már megküldött a fővárosi pályaválasztási intézet ifjúsági munkavállalási tanácsadó osztálya. a budapesti diákok munkavállalási lehetőségeit évről-évre felmérő és szervező intézmény legújabb kiadványa tartalmazza a vállalatok nevét, címét és a munkakör leírását - az ipari, kereskedelmi, közlekedési, kertészeti és szolgáltató ipari munkaalkalmak széles skáláját.

/folyt. köv./ kp/L1 nj  
13.53 060686 2595

EU

sb0035 4 160 mtib1036

kezdődik a vakáció /2. rész/

az idén budapesten a tavalyhoz hasonlóan csaknem 100 vállalat fogadja a szervezett nyári munkavállalásban résztvevő diákokat, akiknek száma várhatóan mintegy 11 ezer lesz. a diákmunkaerő hagyományosan legnagyobb foglalkoztatója egyebek között az állami könyvterjesztő vállalat, a posta, a bkv, a ganz-mávag, a fővárosi kertészeti vállalat, az angyalföldi közért vállalat, a budapesti tejipari vállalat és a duna csokoládégyár.

a nyáron dolgozni kívánczó diákok iskolájukban érdeklődhetnek a munkába állás feltételei iránt: itt kapják meg a tudnivalókat és adatokat tartalmazó zsebkönyvet, valamint a nyári munkavállaláshoz szükséges engedélyt. a szünidei munkával kapcsolatos kérdéseikkel, kéréseikkel az ifjúsági munkavállalási tanácsadó osztályhoz - budapest, XI. kerület bicskei utca 6. - is fordulhatnak. /mti/

kp/L1 -ár nj 1e  
13.55 060686 0884

sb0036 4 150 mtib1037 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1986. június 6. - az európai nagyvárosok szombatira várható maximális hőmérséklete:

párizs	17 fok,
london	15 fok,
oslo	15 fok,
stockholm	18 fok,
helsinki	20 fok,
berlin	15 fok,
varsó	14 fok,
leningrád	21 fok,
moszkva	27 fok,
kijev	25 fok,

EU

prága	16 fok,
bécs	16 fok,
róma	24 fok,
madrid	29 fok,
belgrád	21 fok,
bukarest	26 fok,
szófia	27 fok,
athén	28 fok.

/mt1/ kf/kö sl 1e  
13.57 060686 0869

-.-

sb0037 4 130 mt1b1038

felavatták budapestén bajcsy-zsilinszky szobrát

1986. június 6. - születésének 100. évfordulója alkalmából felavatták budapestén, az engels téren bajcsy-zsilinszky endre szobrát, győrfi sándor munkácsy-dijas karcagi szobrászművész alkotását.

a hazafiás népfront országos tanácsa, budapesti bizottsága és budapest főváros tanácsa rendezte pénteki avatóünnepségen barcs sándor országgyűlési képviselő, az elnöki tanács tagja emlékezett bajcsy-zsilinszky politikai küzdelmeire s a náciizmus elleni harcára. eljöttek e szoboravatásra személyesen, vagy jelképesen mindazok - mondotta avató beszédében -, akik a korabeli magyarországon vállalták a cselekvést, a szellemi harctól a fegyveres ellenállásig; eljöttek a politikus szívéhez közelálló tarpai és derecskei parasztok, zsellérek utódai. tiszteletük jeléül jelentek meg a nemzetiségek képviselői, mert jogaikért határozottan szót emelt. s eljöttek a kommunisták, akiknek bajcsy-zsilinszky endre, politikai pályája vége felé szövetségesévé válhatott.

az avató beszédet követően bajcsy-zsilinszky endre szobrát megkoszoruzta az mszmp központi és budapesti bizottsága képviselőiben berecz jános, az mszmp kb titkára, kállai gyula, a hazafiás népfront országos tanácsának elnöke, az mszmp kb tagja és hajdu istván, az mszmp budapesti bizottságának titkára. az országgyűlés képviselőiben sarlós istván, az országgyűlés elnöke és barcs sándor koszoruzott, míg a hnf országos tanácsa és budapesti bizottsága képviselőiben pozsgay imre, a hnf öt főtitkára, pethő tibor, az országos tanács tagja és peják emil, a hnf budapesti bizottságának vezető titkára helyezte el a megemlékezés virágait. a fővárosi tanács nevében szépvölgyi zoltán elnök és farkasinszky lajos elnökhelyettes koszoruzott. a magyar ellenállók, antifasiszták

EU

szövetségének koszoruját padányi mihály elnök és ispánovits márton főtitkár, a magyarországi evangélikus egyházét dr. nagy gábor püspök és rédey pál lelkész helyezte el. szarvas, tarpa, derecske és sopronkőhida - bajcsy-zsilinszky életutja főbb állomásai - képviselői is megkoszoruzták a szobrot, végül a bajcsy-zsilinszky baráti társaság és a politikus nevét viselő intézmények, szocialista brigádok nevében helyeztek virágcsokrokat a szobor talapzatához.

a szoboravató ünnepség a szózat hangjaival ért véget. /mt1/

si/-ár ka 1e  
14.10 060686 2333

-.-

sb0038 4 150 mt1b1041 /közönségszolgálat/

vásármaptár

1986. június 6. - június 9-én, hétfőn kölcsén, Lovászpatonán, siklóson és vásárosnaményban, június 10-én, kedden göncön és zalaegerszegen tartanak országos állat- és kirakóvásárt.

június 11-én, szerdán országos állat- és kirakóvásárt rendeznek csormán, karcsán, mezőcsáton, polgáron és tiszakarádon, országos állatvásár lesz hevesen és makón.

június 12-én, csütörtökön országos állatvásárt tartanak orosházán, országos állat- és kirakóvásárt pápateszéken.

június 13-án, pénteken országos állat- és kirakóvásár lesz szigetváron. /mt1/

kf sl cl 1e  
14.19 060686 0592

EU

-.-

sb0039 4 150 mtib1042 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1986. június 6. - a környező országok határmenti körzetekének várható időjárása vasárnap reggelig:

ausztria:

változóan felhős idő, szombaton már néhány óráig napsütés várható, záporok, zivatarok kialakulhatnak. a hőmérséklet szombaton kora délután 14-19 fok, vasárnap hajnalban 6-8 fok.

csehszlovákia:

változóan felhős idő várható, záporok, zivatarok kialakulására számítani kell. a hőmérséklet szombaton kora délután 15-18 fok, vasárnap hajnalban 6-8 fok.

szovjetunió:

többnyire felhős idő várható, az időszak elején esővel záporral. a hőmérséklet szombaton kora délután 20-25 fok, vasárnap hajnalban 6-9 fok.

románia:

eleinte felhős idő várható, további esővel, záporral, később változóan felhős időre lehet számítani. a hőmérséklet szombaton kora délután 18-20 fok, vasárnap hajnalban 7-10 fok.

jugoszlávia:

eleinte borult idő lesz, további esővel, záporral később lassan csökken a felhőzet. a hőmérséklet szombaton kora délután 18-22 fok, vasárnap hajnalban 7-10 fok. /mti/

kf/sl/li ie  
14.20 060686 1173

EV

sb0040 4 130 mtib1043

elhunyt kalocsay ernő

1986. június 6. - kalocsay ernő nyugalmazott rendőrőrmagy, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetésű, aki 1937 óta volt a párt tagja, életének 73. évében elhunyt. hamvasztás utáni búcsúztatása - katonai tiszteletadással - június 10-én 14 órakor lesz a farkasréti temetőben.

mszmp 11. kerületi bizottsága  
belügyminisztérium  
magyar ellenállók, antifasiszták  
szövetsége

/mti/

ka/bc ka ie  
14.28 060686 0551

sb0041 4 130 mtib1044

elhunyt dusek lászlóné

1986. június 6. - dusek lászlóné sz. bók magda, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetésű, aki 1936 óta volt a párt tagja, életének 70. évében elhunyt. hamvasztás utáni búcsúztatása június 10-én 15 órakor lesz a farkasréti temetőben.

mszmp 11. kerületi bizottsága  
vas-, fém- és villamosenergiaipari  
dolgozók szakszervezete

/mti/

ka/bc ka ie  
14.30 060686 0481

EV 15<sup>30</sup>

sb0042 4 150 mtib1045 /közönségszolgálat/

autó-sorszámok /1. rész/

1986. június 6.

trabant limousin hycomat	budapest	332
trabant hycomat combi	budapest	96
trabant limousin	budapest	3340
	debrecen	2697
	győr	2496
trabant combi	budapest	14614
	győr	6731
wartburg standard	budapest	34
	debrecen	138
	győr	235
wartburg speciál	budapest	27508
	győr	677
wartburg speciál tolótetős	budapest	5981
wartburg tourist	budapest	275
	győr	121
	debrecen	268
skoda 105 s	budapest	10674
	debrecen	8470
	győr	8468
skoda 120 l	budapest	21341
	debrecen	12092
	győr	15290
skoda 120 gls	budapest	1449
lada 1200	budapest	41513
	debrecen	27213
	győr	14396
lada 1300 s	budapest	16849
	debrecen	13196
	győr	5612
lada 1500	budapest	14753
	debrecen	10934
	győr	4820
lada combi	budapest	7359
	debrecen	3974
moszkvics	budapest	14093
polSKI fiat 126 p	budapest	26874
	győr	9570
fso /polSKI fiat/ 1500	-	5410
dacia limousin	budapest	39115
	debrecen	23314

/folyt. köv./  
14.32 060686 2037

EV 15<sup>30</sup>

sb0043 4 150 mtib1046 /közönségszolgálat/

autó-sorszámok /2. rész/

dacia combi	budapest	227
	debrecen	183
	győr	222
zastava	budapest	12928

/mti/ kf sl il/cl ie  
14.35 060686 0281

-.-

sb0044 4 130 mtib1047

elhunyt elsner magdolna

1986. június 6. - elsner magdolna, a szocialista hazáért  
érdemrend kitüntetettje, aki 1933-tól volt a párt tagja, életének  
82. évében elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása június 11-én  
délután 3 órakor lesz a rákoskeresztúri újköztemetőben.

mszmp x. kerületi bizottsága  
magyar ellenállók, antifasiszták  
szövetsége

/mti/ k/kö bc ie  
14.36 060686 0483

-.-

sb0045 4 150 mtib1048 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /1. rész/

1986. június 6. - az országos meteorológiai intézet jelenti:

erősödő nappali fölmelegedés

szárazföldünk nyugati és középső részén továbbra is változékony,  
gyakorta esős és igen hűvös az időjárás. a hőmérséklet csúcserkéke  
sokfelé 6-10 fokkal maradt el a sokéves átlagtól. középpontjával  
Lengyelország fölött ciklon örvénylik. ugyisintén alacsony  
légnyomású képződmény határozza meg a kárpát-medence és az

EV 15<sup>30</sup>

appenini-félsziget időjárását is. a ciklonok hatására a felsorolt területeken sokfelé volt eső, zápor. a következő időszakban az esős időt okozó alacsony nyomású zóna lassan kelet felé helyezkedik és a kárpát-medence területét, így hazánkat is, fokozatosan egyre szárazabb, de még mindig hűvös léghullámok érik el. csak lassan javul az idő országunkban, időnként már fölszakadozik a felhőzet, tartós eső már nem lesz, a nappali felmelegedés kissé erősödik.

hazánkban csütörtökön délelőtt borult, esős idő volt. a délutáni órákban sokfelé felszakadozott a felhőzet és az északkeleti országrész kivételével, néhány órára mindenütt kisütött a nap. a hőmérséklet csúcserőke a nyugati országrészben általában 12-17 fok, keleten 14-20 fok között volt. az esti óráktól nyugat felől ismét megnövekedett a felhőzet, többfelé volt újabb eső, zápor. péntek hajnalra általában 4 és 10 fok közé hűlt le a levegő. a reggel 7 óráig lehullott eső mennyisége többfelé 1-10 mm, helyenként 12-18 mm között volt. pénteken délelőtt eleinte országszerte borult, esős idő volt, majd egyre több helyen szűnt meg az eső és helyenként már csökkent a felhőzet. a hőmérséklet 11 órára 9-13 fokig emelkedett.

budapest belterületén csütörtökön a hőmérséklet napi középhőmérséklete 12,2 fok volt, 6,4 fokkal alacsonyabb, mint a sokéves átlag.

pénteken 12 órakor budapesten a hőmérséklet 13 fok, a tengersizintre átszámított légnyomás 1005 hpa, gyengén emelkedik.

a balaton vízének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 15 fok.

várható időjárás az ország területén szombat estig:

nyugat felől lassanként csökken a felhőzet, azonban eleinte délen és keleten még többfelé várható eső, záporosó. szombaton változóan felhős lesz az ég, keleten helyenként kisebb eső, a dunántulon elszórtan zivatar valószínű. hajnalban többfelé erős pára néhol átmenetileg köd várható. napközben a szél délre, délnyugatra fordul és a dunántulon többfelé megélénkül. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 5 és 10 fok, a legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 17 és 21 fok között várható.

/folyt. köv./ l1  
14.41 060686 2623

M

sb0046 4 160 mtib1049

évadzáró társulati ülések /1. rész/

1986. június 6. - több fővárosi és vidéki színházban tartottak pénteken évadzáró társulati ülést.

a nemzeti színházban malonyai dezső igazgató értékelte az elmúlt évadot, amelyben boldizsár-szörényi-bródy: istván, a király, tennessee williams: macska a forró bádoggton, reginald rose: tizenkét dühös ember, sütő andrás: advent a hárgitán, euripidész: trójai nők, shakespeare ii. richárd, iv. henrik és a velencei kalmár című művét mutatták be. ezekkel együtt a színház két játszási helyén 11-11 szindarabot tartanak repertoáron.

a következő évadban - elsősorban anyagi okok miatt - csökkentik a premierok számát. a tervek szerint a nemzeti színházban szeptember 21-én mórlicz zsigmond légy jó mindhalálig című regényének színpadi adaptációja lesz az első bemutató, békés andrás rendezésében. ezt követi december 12-én madách mózes-e, február 13-án vészi endre le az öregekkel című új darabja, és tavasszal arthur miller egyik műve. a várszínházban novemberben játsszák először shakespeare v. henrikjét - folytatva a shakespeare-királydrámák sorozatát -, februárban csokona özveg karnyónóját tűzik műsorra, áprilisban németh lászló vagy shakespeare egyik drámáját mutatják be, a refraktórium programját pedig moliére tudós nők-je, goethe tasso-ja és két további szindarab gazdagítja.

a társulati ülésen átadták a farkas-ratkó-díjat is, amelyet az idén a társulat titkos szavazása alapján bubik istván nyert el.

a katona józsef színházban székely gábor igazgató arról számolt be, hogy négy esztendő fennállásának legsikeresebb évadát zárja a színház. a négy új színmű közül - coriolanus, három nővér, galóca, mélyrepülés - az első kettő elnyerte a művelődési minisztérium és a fővárosi tanács díját.

a következő évad első bemutatója spiró györgy csirkefej című műve lesz zsámbéki gábor rendezésében, ezt még két premier követi. a színház művészeti vezetése szeretne két külföldi rendezőt megnyerni egy-egy előadás színrevitelére. most tárgyalnak egyébként a brüsszeli színházi fesztiválon és a nyugat-berlini színházi napokon való részvételről, mindkét helyre a három nővér-előadást hívták meg.

/folyt. köv./ t cs/ rj 1e  
14.42 060686 2200

az 16.45

bel

- 34 -

1986.06.06.

sb0047 4 150 mtib1050 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /2. rész/

várható időjárás budapestén szombat reggelig:

lassanként csökken a felhőzet, kisebb eső, fűtő zápor azonban még előfordulhat. a hőmérséklet késő este 12 fok, hajnalban 8 fok körül alakul.

várható időjárás a balatonnál péntek estig:

a változó irányú szél többnyire méri sékelt lesz. jobbára borult, gyakorta esős idő várható. a hőmérséklet csúcserőteke 13 és 15 fok között, a késő esti hőmérséklet 11 fok körül várható.

a duna vizállása budapestnél 436 cm, a hőmérséklete 14 fok.  
/mti/

kf sl rj ie  
15.04 060686 0662

-.-

sb0048 4 150 mtib1051

zöldpaprika az nszk-ba

1986. június 6.- a június 1-jével feloldott, csaknem egyhónapos exportszünet után pénteken ismét jelentős primőrszállítmányt indított az nszk-ba a szentesi korai zöldségtermesztési rendszer, a hungarofruct külkereskedelmi vállalat közvetítésével. ez alkalommal 3 hűtővagonban 24 tonna fehér özőn elnevezésű töltényvaló paprikát küldtek. ez a legjobb minőségű töltényvaló paprikafajta. az árut a szentesi árpád, a szentesi felszabadulás és a fábiánsebestyéni kinizsi tsz-ek kertészetében szedték, osztályozták, majd tették tetszetős kartondobozokba. a hűtővagonokban egyenletes öt-hat celsius fokos hőmérsékletet tartanak, és így frissen, a legjobb minőségben érkezik meg rendeltetési helyére a zsenge primőr. /mti/

tób/tób, ká rj ie

15.06 060686 0771

as 16<sup>45</sup>

-.-

bel

- 35 -

1986.06.06.

sb0049 4 160 mtib1052

grafikai kiállítás

1986. június 6. - pénteken kecskeméten, az erdei ferenc művelődési központban megnyílt a x. bács-kiskun megyei grafikai kiállítás. a rangos tárlaton 27 grafikus csaknem száz alkotása látható: többségük egyedi rajz, szíttanyomat és vegyes technikával készült kompozíció.

a legsikerültebb grafikák alkotóit díjazták. kalmárné horóczy margit és hegedüs ii. lászló, a bács-kiskun megyei tanács, pócsné horváth mária a kecskeméti városi tanács, klossy irén a szakszervezetek megyei tanácsa, bodri ferenc a művelődési központ, szabó csilla a kisz díját kapta. a kiállítás június 30-ig tekinthető meg. /mti/

opt/bné, ká rj ie

15.09 060686 0659

-.-

sb0050 4 130 mtib1053

halálos balesetek

1986. június 6. - zalaegerszegen egy, autóbussz-megállóból kiinduló busz elütötte simon józsefné 78 éves nyugdíjast, zalaegerszegi lakost. az idős asszony a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint simonné rosszul lett, s az autóbussz alá esett.

kisszálláson fodor mátyás 48 éves gépkocsivezető, tompai lakos teherautóval áttért az uttest bal oldalára, s egy vele szemben naladó személygépkocsinak ütközött. a személyautó vezetője, ferkov vince 50 éves kútfuró kisiparos, zákányszéki lakos a helyszínen meghalt, utasa súlyos sérülést szenvedett. a vizsgálat eddigi megállapításai szerint fodor figyelmetlenül vezetett. a rendőrség bevonta vezetői engedélyét, s folytatja a vizsgálatot.

sopronban, egy társasház-építkezésen molnár andrás 22 éves segéd munkás, fertődí lakos lezuhant a negyedik emeletről, és a helyszínen meghalt. a baleset körülményeinek tisztázására és a felelősség megállapítására a rendőrség vizsgálatot indított. /mti/

mz/gn/c rj ie

15.15 060686 1010

as 16<sup>45</sup>

-.-

sb0051 4 130 mtib1054

## Lidicére emlékeztek kalocsán

1986. június 6. - Lidicére, a német fasiszták által 1942-ben elpusztított csehszlovákiai falu mártírhalált halt lakóira emlékeztek pénteken kalocsán, ahol 1955-ben emlékművet emeltek a barbár pusztítás áldozatainak tiszteletére. A kegyeletes ünnepségen barabás miklós, az országos béketanács főtitkára idézte fel a falu tragédiáját, tisztelgett áldozatainak emléke előtt, s figyelmeztetett a béke, a népek közti szoros barátság fontosságára. Felszólalt az ünnepségen jaroslav musilek, a budapesti csehszlovák kulturális és tájékoztató központ igazgatója is. Ezután elhelyezték a kegyelet virágait az emlékmű talapzatán.

kalocsa 1955 óta baráti kapcsolatokat ápol az 1946-ban felépített új-lidicével. /mti/

opl/bné/kz rj ie

15.17 060686 0774

-.-

sb0052 4 160 mtib1055 /közönségszolgálat/

## pályázati felhívás

1986. június 6. - a művelődési minisztérium és a new york-i soros-alapítvány pályázatot hirdet fiatal diplomás szakemberek és művészek számára az amerikai egyesült államokban, illetve indokolt esetben európai országokban folytatható külföldi tanulmányutakra. A pályázatra vonatkozó felhívás a művelődési közlöny május 27-1, 8. számában jelent meg. az ösztöndíj megpályázásához szükséges kérdőívek június 20-ig vehetők át félfogadási időben a minisztérium nemzetközi kapcsolatok főosztályán. a pályázat leadásának határideje: 1986. június 30. /mti/

li bc li ie  
15.17 060686 0593

as 16<sup>45</sup>

-.-

sb0053 4 130 mtib1056

## emléktábla-avatás

1986. június 6. - néhai lengyel béla /1844-1913/ akadémikus, a budapesti tudományegyetem volt kémia-professzora és rektora körösladányi szülőházán pénteken emléktáblát avatott a nagyközségi tanács. ünnepi beszédet vámos lászló, a békés megyei tanács vb művelődési osztályának vezetője mondott. a magyar tudományos akadémia képviselőjében beck mihály akadémikus helyezte el koszorút az emléktáblán. /mti/  
ka na bc li ie  
15.20 060686 0452

-.-

sb0054 4 130 mtib1057

## befejeződött az alkoholizmus elleni nemzetközi konferencia

1986. június 6. - budapesten pénteken befejeződött az alkoholizmus megelőzésével és kezelésével foglalkozó 32. nemzetközi konferencia, amelyet az alkoholizmus és kábítószer elleni nemzetközi bizottság és az alkoholizmus elleni állami bizottság rendezett. az atrium-hyatt szállóban tartott ötnapos tanácskozáson részt vevő hazai és külföldi szakemberek egyetértettek abban, hogy mindenekelőtt a szeszes italok fogyasztását kell csökkenteni, mivel általános tapasztalat: minél több az alkoholfogyasztás, annál több az alkoholista. szükséges, hogy a világ országaiban valósítsák meg az egészségügyi világszervezet javaslatát: az ezredfordulóig legalább 20 százalékkal kevesebb alkoholt fogyasszanak, az egyik mód: az alkohol kínálatának csökkentése, illetve beszerzésének korlátozása és árának növelése. példaként említették, hogy amióta svédországban csupán meghatározott üzletekben lehet szeszes italt vásárolni, továbbá szombaton és vasárnap csupán az éttermekben, étkezőkór fogyasztható alkohol, lényegesen kevesebb a mértéktelen italozás.

fontos feladat egészséges életmódra nevelni, szoktatni a fiatalokat - hangsúlyozták a szakemberek. jelenleg ugyanis a világ sok országában - magyarországon is - az alkoholisták között sok a fiatal. ezt bizonyítja az a nemzetközi vizsgálat, amelyet a fiatalok ivási szokásainak megismerésére végeztek, magyar szakemberek közreműködésével. e felmérés igazolta azt a korábbi becslést, hogy a jelenlegi alkoholfogyasztási körülmények között minden ötödik-hetedik magyar férfi alkoholistává válhat. egy másik tennivaló: felhívni a lakosság figyelmét a mértéktelen italozás egészségkárosító hatására, társadalmi következményeire. ennek

as 16<sup>45</sup>

keretében mutassanak rá: a közlekedési balesetek zömének oka az ittasság.

sok előadó hangoztatta: a társadalmi problémák megoldása, az emberek megfelelő kapcsolata révén is megelőzhető az alkoholizmus. sok ember - akinek személyisége nem eléggé erős, talán mert fiatal korában családi körülmények, vagy más tényezők kedvezőtlenül befolyásolták személyiségének fejlődését - itallal próbálja feloldani az élet feszültségeit, konfliktusait. nyomatékkal hangsúlyozták a család, a munkahelyi, az ifjúsági közösségek szerepét az alkoholizmus elleni küzdelemben. /mti/

me/kö -ár l1 ie  
15.32 060686 2334

-.-

sb0055 4 150 mtib1058 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai  
1986. június 6.

érvényben: 1986. június 7-től 9-ig

d e v i z a n e m	vételi árf. 100	közép egységre	eladási ft-ban
angol font	6933,29	6940,23	6947,17
ausztrál dollár	3187,06	3190,25	3193,44
belga frank	100,92	101,02	101,12
dán korona	557,10	557,66	558,22
finn márka	887,89	888,78	889,67
francia frank	647,04	647,69	648,34
nolland forint	1831,59	1833,42	1835,25
japán yen /1000/	273,87	274,14	274,41
kanadai dollár	3298,96	3302,26	3305,56
kuvaiti dinár	15616,36	15631,99	15647,62
norvég korona	605,39	606,00	606,61
nszk márka	2061,39	2063,45	2065,51
olasz lira /1000/	30,07	30,10	30,13
osztrák schilling	292,86	293,15	293,44
portugál escudo	30,61	30,64	30,67
spanyol peseta	32,27	32,30	32,33
svájci frank	2499,70	2502,20	2504,70
svéd korona	638,83	639,47	640,11
tr. és cl. rubel	2797,20	2800,00	2802,80
usa dollár	4603,70	4608,31	4612,92
ecu /közös piac/	4428,77	4433,20	4437,63

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos  
árfolyamok változatlanul az 1986. február 18-1  
közlésnek megfelelően vannak érvényben. /mti/

kf sl cl ie

15.44 060686 1347

es 16 45

-.-

sb0056 4 130 mtib1059 /embargó 18.00 óráig!/  
megbízólevél-átadás /franciaország/

1986. június 6. - Losonczi Pál, az elnöki tanács elnöke,  
pénteken fogadta Christiane Malitchenko asszonyt, a francia  
köztársaság új magyarországi rendkívüli és meghatalmazott  
nagykövetét, aki átadta megbízólevelét. a megbízólevél átadásánál  
jelen volt Kovács László külügyminiszter-helyettes. /mti/

tr/bc/gw ie  
15.53 060686 0359

-.-

sb0057 4 130 mtib1060

szép, tiszta, virágos budapestért

1986. június 6. - a környezetvédelmi világnap fővárosi  
ünnepségét pénteken rendezték meg a hazafias népfront budapesti  
bizottságának székházában. az eseményen értékelték a „szép, tiszta,  
virágos budapestért”, elnevezésű társadalmi mozgalom 1984-85-ös  
időszakának eredményét.

Stadinger István, a fővárosi tanács elnökhelyettese az 1972-ben  
utjára indított mozgalomról elmondta, hogy a verseny megfelelő  
keretet ad a társadalom széles rétegeinek mozgósítására az alapvető  
környezetvédelmi célok megvalósításához. a mozgalom fővárosi  
környezetvédelmi bizottsága a környezetvédelmi feladatok megoldásában  
végrehajtó bizottsága a környezetvédelmi feladatok megoldásában  
kimagasló eredményt ért el: kerületeket összesen három és félmillió  
forint jutalomban részesített. a belső kerületek versenyében a xi.  
végzett az élen, s ezért 900 ezer forintot kapott. a második  
helyezett viii. kerület 500 ezer, a harmadik helyezett i. kerület  
pedig 350 ezer forint jutalomban részesült. a külső kerületek  
versenyében a xx. lett az első, mögötte a xvii. és a xviii. kerület  
végzett. mindhárman az előzőekhez hasonló díjat kaptak.

a mozgalomban jelentős munkát végzett és jó eredményt ért el iv.  
és xiv. kerületet dicséretben részesítették és emléklappal  
jutalmazták. a magyar vöröskereszt országos vezetősége a  
környezetvédelmi munkában eredményesen tevékenykedők részére  
kitüntető emléklakettet adományozott. „a környezetünk védelméért,  
fejlesztéséért”, elnevezésű, a népfront által adományozott kitüntető  
jelvényt négyen vehették át az ünnepségen. az esemény zárásaként  
meghirdették a „szép, tiszta, virágos budapestért”, mozgalom  
1986-87-es versenyét. /mti/

-ri/cl bc cl ie  
16.08 060686 1711

as

-.-

sb0058 4 130 mtib1061

Letartóztatás a tatali hűtőtechnika szövetkezetenél történt tüzeset miatt

1986. június 6. - a komárom megyei rendőrfőkapitányság május 29-én nyomozást rendelt el piller istván és társai ellen, különösen nagy vagyoni hátránnyal együttjáró közveszély-okozás vétsége miatt. Mint ismeretes, ezen a napon a tatali hűtőtechnika ipari szövetkezet központi telepén, szabálytalanul végzett hegesztés során kigyulladt és leégett a léghűtő és kondenzátor-végszerelő csarnok, a benne lévő berendezéssel és félkésztermékekkel együtt. A kár mintegy 47 millió forint. A nyomozás eddigi adatai szerint a különösen nagy kárt okozó tűz keletkezéséért három személy a felelős. Piller istván hegesztőt, steiner lászló csoportvezetőt és burián józsef művezetőt az ügyészség előzetes letartóztatásba helyezte. Az ügyben a rendőrség folytatja a nyomozást. /mti/

b1 cl cl ie  
16.11 060686 0861

-.-

sb0059 4 160 mtib1062

környezetvédelmi világnap /maróthy lászló/ /1. rész/

1986. június 6. - a környezetvédelmi világnap hazai központi eseményét pénteken szarvason rendezte meg az országos környezet- és természetvédelmi hivatal, a hazafias népfront országos tanácsa és a az országos vízügyi hivatal. A város művelődési házában tartott ünnepség résztvevőit pataki istván, a szarvasi városi tanács elnöke köszöntötte, majd maróthy lászló, az mshmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese mondott beszédet.

bevezetőben, a környezetvédelem és a béke összefüggéseivel foglalkozva, többek között arra mutatott rá, hogy e két tevékenység, illetve állapot szorosan feltételezi egymást, majd a környezetvédelem szükségességének előzményeiről szólva felidézte azokat az időket, amikor a természet meghódítására törekvő ember erdőket vágott ki, folyókat szabályozott, csatornákkal, folyókkal kötötte össze a tengereket. Sokáig azonban a legalapvetőbb ismeretel is hányoztak ahhoz, hogy felmérhesse tettei következményeit, s így valóságos rablógazdálkodást folytatott. Ma láthatjuk igazán, hogy milyen óriási károkat okozott az ember a környezetében, s azt is,

05 14 15

hogy milyen igaza volt engelsnek, aki már 1873-ban arra intett: „...ne kérkedjünk tulságosan a természetten aratott győzelmeinkkel. A természet minden ilyen győzelemért bosszút állt rajtunk. S mi, akik már jobban átlátjuk a természeti rendszerek szerkezetét, sokrétű belső, bonyolult szabályozási kapcsolatait, tudjuk, hogy ez meg is történt. /folyt. köv./

gw  
16.41 060686 1534

-.-

sb0060 4 160 mtib1063

átadták az országos színházi találkozó szakmai díjait

1986. június 6. - pénteken a fészek művészklubban átadták az v. országos színházi találkozó szakmai díjait.

A díjak odaitélésében az eddigiekhez képest annyi volt a változás, hogy ezúttal nem csak a találkozón játszott előadásokkal, hanem az évadban bemutatott bármely produkcióval pályázhattak a társulatok. A zsüri döntése alapján a fődíjat, a legjobb együttes díját a budapesti katona józsef színház kapta meg. A legjobb előadás, illetve rendezés díját ascher tamás nyerte el a három nővér című csehov-drámával. A legjobb női alakítás díjait ruttkai éva, a vígszínház és kubik anna, a nemzeti színház művésze, a legjobb férfi alakítás díjait cserhalmi györgy, a katona józsef színház művésze és gábor miklós, a nemzeti színház tagja, a legjobb női epizódszereplő díját lázár kati, a kaposvári csiky gergely színház művésze, a legjobb férfi epizodista díját balkay géza, a katona józsef színház művésze nyerte el.

A legjobb díszletért járó díjat jovánovics györgy, a legjobb jelmezért járó díjat szakács györgyi és jánoskúti mártá kapta. A dramaturgiai díjat nem adták ki, viszont különdíjjal jutalmazták a játékszint.

A díjakat vámos lászló, a magyar színházművészeti szövetség főtitkára adta át. /mti/

t cs/ bc cl ie  
16.46 060686 1307

05 14 15

-.-

sb0061 4 160 mtib1064

## Környezetvédelmi világnap ... /2. rész/

a továbbiakban a minisztertanács elnökhelyettese arról beszélt, milyen hatalmas munkát igényel az elkövetett hibák, mulasztások helyrehozása, s milyen nagy felelősség hárul a ma emberére azért, hogy ez a munka sikerrel folytatódjon, majd a hazai helyzettel foglalkozva rámutatott:

- a környezetvédelem országos intézményrendszerének létrejötte előtt nem voltak mai értelemben vett környezetvédő jogszabályaink, holott a vízminőség védelmét szolgáló törvényünk már 146 éves, s már ez büntetendővé tette, ha valaki szeméttel, kenderáztatással szennyezte a vizeket, a csatornákat. több mint 100 éves az a hazai törvény is, amely megtiltja a hulladékok anyag tárolását.

a környezet védelmében, formálásában nagy szerepe volt a XIX. századi reformmozgalom nagy politikusának, széchenyi istvánnak. munkásságának jellemző vonása, hogy a gazdaságilag és kulturálisan elmaradott ország előrelendítését - beleértve az al-duna és a tisza szabályozását - körültekintő környezetvédő szemlélettel szervezte. e szemléletmód lényege az a bölcs kompromisszum volt, amely abból a felismerésből jött létre, hogy a természet átalakítása szükségszerű, de ezt úgy kell, és csak úgy szabad végrehajtanunk, hogy élni is tudjunk benne. e szemléletmód egészen a közelmúltig csak a társadalmi haladás élenjáróinak gondolkodását jellemezte. szélesebb körű tudatosulása az 1972. évi stocholmi környezetvédelmi konferenciától számítható. az ott megfogalmazott elvek a fundamentumai az 1976-ban megalkotott hazai környezetvédelmi törvénynek is.

- jóleső érzéssel szólhatunk arról, hogy a magyar állam igen korán felismerte a természetvédelem fontosságát, rugalmasabbá tette a szervezetét, az ártalmak keletkezési helyére összpontosította a védekezés eszközeit. a törvény nem a szó szoros értelmében vett védekezést tekintti a fő feladatnak, hanem az átgondolt, megelőző jellegű környezet-átalakítást.

maróthy lászló a továbbiakban a környezetvédelmi törvény megszületése óta elért hazai eredményeket taglalta, majd a VII. ötéves terv időszakának ilyen irányú feladatairól szóva azt hangsúlyozta, hogy fokozott szigorral kell fellépni a környezetkárosítókkal szemben. elmondta, hogy a környezetvédelmi alap az előző tervidőszaknál nagyobb központi támogatással, több mint 6,5 milliárd forinttal számolhat. /folyt. köv/

gw

16.48 060686 2365

As 14 15

-.-

sb0062 4 160 mtib1065

## Környezetvédelmi világnap ... /3. rész/

- az elmúlt tervidőszak egyik tanulsága - mondotta beszéde befejező részében a minisztertanács elnökhelyettese -, hogy csupán törvényhozási, államigazgatási eszközökkel nem lehet megoldani a környezeti gondokat, ehhez a társadalom cselekvő együttműködésére van szükség. a tanácsok, a különböző társadalmi szervezetek, a hazafias népfront, a kisz, a horgászegyesületek, a vadásztársaságok erre megfelelő kereteket nyújtanak. sok százezer ember önként dolgozik a természet és a környezet védelmében. állampolgáraink együttműködési készsége magas foku és elismerésre érdemes.

maróthy lászló beszéde után ábrahám kálmán államtitkár, az országos környezet- és természetvédelmi hivatal elnöke több mint nyolcvan, a környezetvédelem területén kiemelkedő munkát végzett állampolgárnak átnyújtotta a „pro natura” emlékérmét, illetve az „emberi környezetért” kitüntetést, valamint a széchenyi istván plaketteket. /mti/

bty/kz/gw 1e

16.55 060686 0986

-.-

sb0063 4 130 mtib1066 /közönségszolgálat/

## mücsarnoki hírek

1986. június 6. - a mücsarnok értesíti a látogatókat, hogy kiállításai júliustól szeptemberig vasárnaponként este 8 óráig látogathatók.

x x x

június 8-án, vasárnap 10 órától a 100 plusz 1 éves a magyar plakát című kiállításához kapcsolódva gyermekprogramokra invitálja a kicsinyeket és a nagyobbakat a mücsarnok: többek között aszfaltrajz-versenyt rendeznek, szendvicsemer-készítésre tanítják az érdeklődőket, és pónifogat is várja a gyerekeket. /mti/

k cs/cl/bc/gw 1e

16.58 060686 0539

ds

-.-

sb0064 4 130 mtib1068 /embargó 18.00 óráig!/  
 megbízólevél-átadás /mexikó/

1986. június 6. - Losonczi pál, az elnöki tanács elnöke pénteken fogadta José Caballero Bazán-t, a mexikói egyesült államok új magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki átadta megbízólevelét, az átadásnál jelen volt Nagy Gábor külügyminiszter-helyettes. /mti/  
 tr/bc/gw ie  
 17.02 060686 0332

---

sb0065 4 160 mtib1069

évadzáró társulati ülések ... /2. rész/

a veszprémi petőfi színház társulati ülésén hegyeshalmi László igazgató úgy értékelte az elmúlt évadot, hogy a sok technikai nehézség ellenére sikeres volt. a színház anyaépületének rekonstrukciója miatt a megyei művelődési központban, alérletben, kisebb színpadon és nézőtér előtt, korlátozott technikai lehetőségek közepette dolgoztak. a nézőtér kicsinységét a korábbinál több előadással ellensúlyozták. a társulat emellett eleget tett tájszínházi feladatainak is. az évadban játszott tíz színpadi mű közül három - Háy Gyula Vló című komédiája, Royce Ryton csak sorban hölgyeim című bűnügyi komédiája és Goncsarov hétköznapi történet című művének színpadi adaptációja ősbemutatóként került színre.

a szolnoki szigligeti színház évadzáró társulati ülésén Schwajda György igazgató elmondotta, hogy tavaly októbertől hét nagyszínházi bemutatót láthatott a szolnoki közönség. a többségük zenés darab volt. a társulat, a magyar színházművészet követeként Újvidéken és Karlsruhe-ban vendégszerepelt. az NSZK-beli városban rendezett európai kulturális fesztiválon Örkény István Sötét galamb című darabjával mutatkozott be.

a szezon végén tizenkét művész távozott szolnokról, köztük Éry Kovács András és Zoltán Gábor rendező, valamint Kálmán László diszlettervező. a színészek közül Juhász Rózsa a budapesti nemzeti színházhoz, Takács Katalin és Nagy Sándor Tamás a Radnóti színpadhoz, Tóth Tamás pedig a Madách színházhoz szerződött.

as

az augusztus 21-én kezdődő új évad bemutatósorozata október elején Katona József klasszikus művével, a Bánk bánmal kezdődik. ezt követően ugyancsak közismert darabok, Shakespeare Szentiványi Álom című vígjátéka, majd Kálmán Imre csárdáskirálynője kerül színre, s a következő bemutató Gorkij Örökösök című színműve lesz. /mti/  
 szé-laz/kz/gw ie  
 17.09 060686 1846

---

sb0066 4 150 mtib1070

a szot elnökségének ülése /1. rész/

1986. június 6. - a szot elnöksége pénteki ülésén az egészségügyi miniszter előterjesztésében tájékoztatott hallgatott meg az egészségügy időszerű kérdéseiről és a szükséges állami intézkedésekről. az elnökség megerősítette, hogy a szakszervezetek az állami intézkedések kialakításában továbbra is részt vesznek, érvényesítve egyetértési jogukat.

az elnökség ezt követően megvitatta és elfogadta az üzemegezésügyi ellátás helyzetéről és az ezzel kapcsolatos további teendőkről szóló tájékoztatót. a testület megállapította, hogy az üzemegezésügyi ellátás összhangban fejlődött az egészségügyi ellátás egyéb területeivel. rámutatott arra is, hogy a munkahelyi egészségügyi ellátás fejlesztése csak a munkahelyi körülmények egyidejű javításával és az üzemi dolgozók egészségesebb életmódjának kialakításával vezethet eredményre, amit a szakszervezetek következetesen segítenek. a szakszervezetek a jövőben is támogatják mindazokat az intézkedéseket, amelyek a munkavégzéssel összefüggő egészségkárosító tényezők kiküszöbölését, a dolgozók egészségének megőrzését, a betegségek megelőzését szolgálják. ennek megfelelően közreműködnek az üzemi komplex szűrővizsgálatok szervezésében és lebonyolításában, az üzemi táppénzbevétel és a foglalkozási rehabilitáció további fejlesztésében. a szot elnökségének az álláspontja, hogy az üzemorvosok tevékenysége elsősorban a megelőzés, ezen belül a munkakörülmények tervszerű fejlesztését segítse elő, terjedjen ki a munkahelyen elvégzendő szűrővizsgálatokra és a dolgozók egészségvédelmét szolgáló társadalmi program munkahelyi megvalósítására. hasznos, ha a szűrővizsgálatokat elsősorban a munkahelyeken végzik el, mert ez a dolgozók számára egyszerűbb, s nem kényszeríti őket arra, hogy a lakóköri szűrővizsgálat miatt távolmaradjanak a munkától. a szakszervezetek helyi szervei részt vesznek a dolgozók egészségének védelmét szolgáló társadalmi programok munkahelyi akcióinak kezdeményezésében és szervezésében. az elnökség szükségesnek tartja

as

az üzemorvosok működési szabályzatának korszerűsítését, az ennek megfelelő információs és irányítási rendszer bevezetését, szakmai felügyeletük egységessé és közvetlenné tételét, továbbá az üzemegészségügyi szolgálat és a körzeti orvosi hálózat, a fekvőbeteg-intézetek valamint a kórházok kapcsolatának fejlesztését. /folyt. köv./

sl/tr/gw  
17.22 060686 2392

-.-

sb0067 4 150 mtib1071

a szot elnökségének ülése /2. rész./

az elnökség szükségesnek tartja az üzemorvosok erkölcsi-anyagi megbecsülésének fokozását, az állandósult, körülbelül tíz százalékos létszámihiány megszüntetését, változatlanul fontosnak tartja, hogy az üzemorvosok az üzem dolgozóival lényegében azonos juttatásokban részesüljenek, ezeknek körét változatlanul a kollektív szerződésben kell szabályozni, az iparági munka- és üzemegészségügyi bázisok gyakorlati és kutatási tevékenységét tovább kell fejleszteni az ipari ágazat egészét szolgáló egészségvédelmi, munkavédelmi, a munkakörülményeket javító feladatok javítása érdekében, az ehhez szükséges személyi és tárgyi feltételeket is biztosítani kell, továbbá vizsgálni szükséges, hogy mely ágazatokban indokolt és lehetséges új szakmai bázis kijelölése - mutatott rá a szot elnöksége.

további napirendi pontként az elnökség megvitatta a szakszervezeti művelődési otthonok munkájáról szóló előterjesztést, az elnökség állásfoglalásában rámutatott, hogy a szakszervezetek közművelődési és mozgalmi tevékenységének nélkülözhetetlen eszközei a művelődési otthonok, az elmúlt öt év alatt többségük - nehezebb körülmények és feltételek között - elismerésre méltó erőfeszítéseket tett és eredményeket ért el a dolgozók, a lakosság kulturális igényeinek fejlesztésében, kielégítésében, jelentős szemléletbeli változás eredménye, hogy rugalmasabbá vált a munkájuk, gyorsabban alkalmazkodtak a helyi szükségletekhez, látogatóik változó igényeihez, számottevően bővítették a munkához, a munkahelyi élethez, a mozgalmi feladatok ellátásához kapcsolódó tevékenységük körét, ezzel újabb rétegeket vontak hatáskörükbe, igyekeztek szinten tartani a közösségi művelődés hagyományos formáit, több helyütt azonban a feltételek hiánya miatt visszalépésre is kényszerültek.

a művelődési otthonok munkájában jelentősek az eltérések, ezek főként az intézmények eltérő adottságaiból fakadnak, néhol azonban az irányítás gyengeségei, valamint az intézményben dolgozók hiányos

As

szakképzettsége miatt nem tudnak lépést tartani a megváltozott követelményekkel, a következő években a szakszervezeti művelődési otthonok hálózata és az ott folyó tevékenység differenciált fejlesztése tűzhető ki célul, mert számolni kell a személyi, anyagi és tárgyi feltételekből adódó különbségekkel, alapvető követelmény, hogy megfeleljenek a szakszervezeti mozgalom közművelődési törekvéseinek, a szocialista társadalomra jellemző értékek terjesztésével gyakoroljanak hatást az emberek gondolkodására, magatartására, cselekedeteire - hangzik a szot elnökségének állásfoglalása. /mti/

sl/tr sl gw/cl ie  
17.23 060686 2623

-.-

sb0068 4 130 mtib1072

együttműködési megállapodás

1986. június 6. - pénteken a kisz központi bizottságának székházában emőd péter, a kisz kb titkára és gabriel pereira, a mozambiki ifjúsági szervezet titkára aláírta a két ifjúsági szervezet 1986-90-es időszakra szóló, kétoldalu együttműködési megállapodását. /mti/

il/-ár/gw ie  
17.25 060686 0320

-.-

sb0069 4 130 mtib2001

szűrös mátyás fogadta a béke és szocializmus főszerkesztőjét

1986. június 6. - szűrös mátyás, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának titkára pénteken fogadta a hazánkban tartózkodó jurij szkljarovot, a béke és szocializmus folyóirat főszerkesztőjét. /mti/

tr/bc/gw pr  
17.28 060686 0298

As

-.-

sb0070 4 160 mtib2002

madarak, fák napja Óbudán

1986. június 6. - a környezetvédelmi világnap alkalmából pénteken az Óbudai Kalászi uti általános iskola megrendezte a madarak, fák napját. az egész napos program a kiserdei iskola termeiben és kertjében zajlott.

változatos programok várták az érdeklődőket: nyílt szakköri foglalkozás, jogi tanácsadás a természetvédelemmel kapcsolatban, kerékpáros vétélkedő és terepátkadályverseny, non-stop filmvetítés és videoprogram, állatszépségverseny. az Óbuda tsz cserép- és palántavásárra invitálta a felnőtteket és gyerekeket a „virágot minden erkélyre, akció keretében. a tinédzserek délután környezetvédelmi konferencián vettek részt.

a madarak, fák napján több kiállítást is rendeztek a természetről, a tüzoltók munkájáról és a pályaválasztásról. /mti/  
t cs/ bc cl pr  
17.29 060686 0814

-.-

sb0071 4 150 mtib2003 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1986. június 6. -

előrejelzés az ország területére szombat estig:

változóan felhős idő várható, keleten kisebb eső, a dunántúlon elsősorban zápor, zivatar valószínű. a déli, délnyugati szél napközben megélénkül. a hőmérséklet délután 17, 21 fok között várható. /mti/  
cl pr

17.31 060686 0360

-.-

sb0072 4 130 mtib2004 /közönségszolgálat/

forgalomkorlátozások a fővárosban

1986. június 6. - a budapesti rendőrfőkapitányság közlekedésrendészete és a fővárosi tanács közlekedési főigazgatósága értesíti az autóvezetőket, hogy június 10-én, kedden 8 és 12 óra között, valamint 11-én, szerdán 14 és 18 óra között forgalomkorlátozás és megállási tilalom lesz a ferihegyi repülőtér-üllői út-erzsébet hid-hegyalja út-istenhegyi út vonalon. az utvonalat keresztezni időszakosan a csévéző utcánál, az ecseri utnál, a nagyváradi térenél, a józsef körutnál, a krisztina körutnál a gellért tér felé, az alkotás utnál a budaörsi út felé, Bősörményi út és a Lékay János tér, illetve a németvölgyi út és a Stromfeld Aurél út kereszteződésében, az Orbán téren pedig a Fodor utca felől az istenhegyi út alsó szakasza felé lehet.

<sup>Továbbá</sup>  
ezen kívül június 8-a és 11-e között a főváros több utvonalaán rövid ideig tartó forgalomkorlátozás várható.

a brfk és a fővárosi tanács a gépjárművezetők és az utasok türelmét és megértését kéri. /mti/  
17.47 060686 0984

-.-

sb0073 4 180 mtib2005

magyar radiológus-kongresszus

1986. június 6. - pénteken befejeződött a magyar radiológusok társaságának XIII. kongresszusa. a Hilton szállóban tartott kétnapos tanácskozáson - amelyen részt vettek külföldi szakemberek is -, számba vették a magyar radiológusok eredményeit. elmondták: a fejlett országokénál szerényebb technikai feltételei ellenére meghonosították a korszerű radiológiai diagnosztikát és sugárkezelést. felkészülten és immár gyakorlottan használják a betegek mindennapi ellátásában az ultrahang, a számítógépes rétegvizsgáló, és más korszerű eszközöket. ezek alkalmazásának eredményeként országunkban is hatásosabban küzdenek a legtöbb halálozást okozó szív- és érrendszeri, a daganatos és más betegségek ellen. megelőzhetik a szívinfarktust, illetve lényegesen enyhíthetik annak súlyosságát, ha megfelelő időben, a tünetek észlelése után néhány órán belül az új eljárással kezelik a beteget. a katéteres beavatkozással a rosszindulatú daganatok helyi gyógyszeres kezelése is biztató, megakadályozhatják a daganat-áttételt. az ugynevezett intervencionális radiológiai módszerekkel az eddigieknél

Cip

eredményesebben gyógyíthatják a vesekárosodást, a veseátültetés után képződő szövődményeket. országunkban is készíthetnek ugyanevezett keménysugaras felvételeket, amelyek révén sokkal korábban felismerhetik a tüdőelváltozásokat, több, pontosabb információt szerezhetnek a beteg állapotáról, és kevesebb röntgensugár éri a beteget, mint a hagyományos röntgenfelvételekkel. /mti/

me/gw/bc/gw pr  
18.05 060686 1522

-.-

sb0074 4 160 mtib2006

bábmúzeum zsákán

1986. június 6. - bábmúzeumot rendeztek be a hajdu-bihar megye zsáka község egy a célra átalakított régi épületében. őn ilus debreceni származású bábművész, a népművészet mestere ugyanis visszatért eddigi munkássága színhelyéről - balassagyarmatról - a hajdúságba, és a megyének ajándékozta többszáz darabból álló bábgyűjteményét. az új múzeumot, amelyet e rendkívül értékes gyűjtemény őrzésére, bemutatására hoztak létre, pénteken nyitották meg a közönség előtt. /mti/

szü/kz/gw pr  
18.08 060686 0514

-.-

sb0075 4 130 mtib2007

egyházi békegyűlés

1986. június 6. - tóth károly református püspök elnöklétével pénteken ülést tartott az országos béketanács egyházközi békebizottsága. a taggyházak képviselői nyilatkozatot fogadtak el, amelyben hangsúlyozták, hogy hitükből fakadó elkötelezettséggel hozzá kívánnak járulni az egész nép javát, boldogulását szolgáló célok megvalósításához. egyetértésüket fejezték ki minden olyan javaslattal, amely a békét és a leszerelést kívánja szolgálni. ezért nagy fontosságúnak tartják és támogatják a szovjetunióval a leszerelésre, a feszültség és a háborus veszély csökkentésére irányuló, megújuló kezdeményezéseit. elítélték az egyesült államok elutasító magatartását, urfegyverkezési terveit, illetve a salt il. megállapodást sértő lépéseit. az ülés résztvevői felhívással fordultak a békebizottsághoz tartozó felekezetek lelkipásztoraihoz

ds

és gyülekezethez, hogy augusztus 9-ről 10-re virradó éjjel, a nagaszaki ellen végrehajtott atombomba támadás évfordulóján a templomokban imádkozzanak az atomháború elhárításáért, a leszerelésért, az emberiség boldog, békés életéért és jövőjéért.

az ülésen részt vett és felszólalt sebestyén nándorné, az országos béketanács elnöke, a béke-világtanács alelnöke, a békemunkában kitűnt lelkeseknek átadta az országos béketanács emléklapját. /mti/

tr/bc/gw pr  
18.14 060686 1330

-.-

sb0076 4 160 mtib2008

szántód partjainál - képzőművészeti kiállítás szántódpusztán

1986. június 6. - szántód partjainál címmel nyílt képzőművészeti kiállítás pénteken a balaton partján, a szántódpusztai kastélyban. a magyar nemzeti galéria anyagából összeállított tárlaton huszonnyolc hazai festő olyan munkája látható, amelynek a magyar tenger és vidéke volt az ihletője. közönség elé került többek között csók istván: fürdő nők, bernáth aurél: balatonvidék, iványi grünwald béla: villám a balaton fölött, szilnyei merse pál: a balaton a fonyódi partról és vaszary jános: balaton 1905. című festménye. a tárlat előreláthatóan három évig tart nyitva. /mti/

lad/kz/gw pr  
18.16 060686 0662

ds

-.-

sb0077 4 160 mtib2009

## tokodi népművészek kiállítása

1986. június 6. - tokodi népművészek munkáiból nyílt kiállítás pénteken a tatabányai közművelődés házában. az alkotócsoport tagjai - fiatalok és idősök - természetes anyagokból, buza- és rozsszárbból, csuhéból, vízparti növényekből és birkaagyapjuból készítenek használati eszközöket. csuhéból például babákat formálnak, a birkaagyapjuból készített nemezsből papucsot, kalapot és tarisznyát varrnak, vesszőből méhkast, vékát és kosarat fonnak. tatabányai kiállításuk június 26-ig látogatható. /mti/

ráb/wmé/kz/gw pr  
18.19 060686 0555

-.-

sb0078 4 130 mtib2010

## nemzeti ünnepi üdvözlét

1986. június 6. - losonczy pál, az elnöki tanács elnöke táviratban üdvözölte xvi. károly gusztáv svéd királyt svédország nemzeti ünnepe alkalmából. /mti/

tr/bc/gw pr  
18.20 060686 0204

-.-

sb0079 4 160 mtib2011

## felavatták borsos miklós szobrát tihanyban

1986. június 6. - pénteken a tihanyi visszhang-dombon köpeczi béla művelődési művészter felavatta borsos miklós, kossuth-díjas szobrászművész echo című bronzszobrát. az egykor híres hangtűneménynek - tihany riadó leányának - emlékéét idéző egészalakos szobor pontosan a „kiáltó helyen”, egy természetes sziklatömbön áll. /mti/

szé/kz/gw pr  
18.23 060686 0397

-.-

sb0080 4 150 mtib2019 /közönségszolgálat/

## autóval vonaton budapest-drezda között

1986. június 6. - a mávinform értesíti az utasokat, hogy az autókat is szállító saxonía expresszvonat első alkalommal 7-én, szombaton indul a keleti pályaudvarról drezdába. ezt követően június 14-én, majd június 21-től augusztus 31-ig naponta közlekedik. az autóikkal együtt utazók az indulás előtt néhány órával, este félhat és hét óra között tehetik fel járműüket az autószállító tehervagonba a keleti pályaudvar kerépesi út felőli oldalánál. az expressz 21.20-kor indul budapestről. visszautban drezdából először 13-án 21.22-kor indul a saxonía, majd június 20-tól augusztus végéig naponta közlekedik. az expresszvonat június 15-től közvetlen kocsikat is visz lipcsébe. /mti/

bi/cl pr  
19.30 060686 0742

-.-

sb0081 4 130 mtib2023

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/  
1986. június 6.

- sb0001 gyorsan bővülő kötvényforgalom, új kötvényfajták /1. rész/
- sb0002 gyorsan bővülő kötvényforgalom, új kötvényfajták /2. rész/
- sb0003 folyamatosan indulnak az export zöldség- ...
- sb0004 borsószezon a konzervgyárakban
- sb0005 gyorsselező műszer a szovjetunióba
- sb0006 fejlesztések újpesten
- sb0007 zalaegerszegi kertgyűrű
- sb0008 képzőművészeti pályázat lakótelepek díszítésére
- sb0009 készülő televíziós produkciók
- sb0010 madárszámlálás
- sb0011 nyolcvan éves a pezsgő a ládában
- sb0012 toronyzene sopronban
- sb0013 meghosszabbított nemzetközi munkaverseny
- sb0014 korszerűsítés a könnyűféműben
- sb0015 kézi konténeremelő
- sb0016 évadzáró társulati ülések /gyh/
- sb0017 a lottó nyerőszámai
- sb0018 gorbacsov - életrajz /1. rész/
- sb0019 gorbacsov - életrajz /2. rész/
- sb0020 reneszánsz ötvösmunkák
- sb0021 építők kitüntetése
- sb0022 együttműködés a kerékpározás fejlesztéséért
- sb0023 ünnepség a környezetvédelmi világnap alkalmából

As

sb0024 néptáncosok nemzetközi találkozója  
 sb0025 középiskolás békeklubok találkozója  
 sb0026 román klubvezetők továbbképzése  
 sb0027 pécs tömegközlekedése  
 sb0028 áfész-kórusok fesztiválja  
 sb0029 rábaközi napok  
 sb0030 dunántúli rézfúvós találkozó  
 sb0031 bányászati és kohászati kiállítás  
 sb0032 gabonafajta-bemutató  
 sb0033 emberölésért 13 év  
 sb0034 kezdődik a vakáció /1. rész/  
 sb0035 kezdődik a vakáció /2. rész/  
 sb0036 az európai nagyvárosok hőmérséklete  
 sb0037 felavatták budapesti bajcsy-zsilinszky szobrát  
 sb0038 vásárnaptár  
 sb0039 a környező országok időjárása  
 sb0040 elhunyt kalocsay ernő

/folyt. köv./ ka/gw  
 21.10 060686 1649

-.-

sb0082 4 180 mtib2024

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 elhunyt dusek lászlóné  
 sb0042 autó-sorszámok /1. rész/  
 sb0043 autó-sorszámok /2. rész/  
 sb0044 elhunyt elsner magdolna  
 sb0045 időjárás-jelentés /1. rész/  
 sb0046 évadzáró társulati ülések /1. rész/  
 sb0047 időjárás-jelentés /2. rész/  
 sb0048 zöldpaprika az nszk-ba  
 sb0049 grafikai kiállítás  
 sb0050 halálos balesetek  
 sb0051 lidicére emlékeztek kalocsán  
 sb0052 pályázati felhívás  
 sb0053 emléktábla-avatás  
 sb0054 befejeződött az alkoholizmus...  
 sb0055 magyar nemzeti bank árfolyamai  
 sb0056 megbízólevél-átadás  
 sb0057 szép, tiszta, virágos budapest  
 sb0058 letartóztatás tatán  
 sb0059 környezetvédelmi világnap /1. rész/  
 sb0060 országos színházi... díjak  
 sb0061 környezetvédelmi világnap /2. rész/

As

sb0062 környezetvédelmi világnap /3. rész/  
 sb0063 műcsarnoki hírek  
 sb0064 megbízólevél-átadás  
 sb0065 évadzáró társulati ülések /2. rész/  
 sb0066 a szot elnökségének ülése /1. rész/  
 sb0067 a szot elnökségének ülése /2. rész/  
 sb0068 együttműködési megállapodás  
 sb0069 szűrős mátyás fogadta a béke és szocializmus főszerkesztőjét  
 sb0070 madarak, fák napja óbudán  
 /folyt. köv./ cl  
 21.12 060686 1121

-.-

sb0083 4 180 mtib2025

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /3. rész/

sb0071 időjárás-jelentés  
 sb0072 sajtóközlemény  
 sb0073 magyar radiológus-kongresszus  
 sb0074 bábmúzeum zsákán  
 sb0075 egyházi békegyűlés  
 sb0076 szántód partjainál  
 sb0077 tokodi népművészek  
 sb0078 nemzeti ünnepi üdvözlét  
 sb0079 borsos-szobor tihanyban  
 sb0080 autóval vonaton budapest-drezda között  
 sb0081 tartalomjegyzék /1. rész/  
 sb0082 tartalomjegyzék /2. rész/  
 sb0083 tartalomjegyzék /3. rész/

Készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy

szerkesztették: oltványi ottó, izsák erika, fehér péter

- v é g e -

/mti/ gw  
 21.13 060686 0675

As

-.-

**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 756-722 Telex: 22-4371

60.008/x

## Belföldi hírek

budapest, 1986. június 07.

bel

s z o m b a t

sb0001 4 150 mtib1001

### új export-árualapok feltárása

1986. június 7. - a kisszövetkezetek, gazdasági munkaközösségek, különféle kisvállalatok termékei jelentős mértékben bővíthetik a hazai exportárúk körét - ez állapítható meg abból a széles körű felmérésből, amelynek során 3600 gyártó közül mintegy 200 ajánlotta fel exportképes cikkeit. elsősorban olyan termelőket kerestek fel, amelyek még nem rendelkeznek külpiaci tapasztalatokkal, sőt többségüknél fel sem merült az exportálás gondolata, noha gyártmányaik erre alkalmasak lennének.

az új export árualapok felkutatására a skála world trade vállalkozott, s eddigi tapasztalatai kedvezőek. a felajánlott termékek közt számos olyan akad, amely joggal számíthat sikerre a külföldi piacokon. a plasteam gmk például napenergiát hasznosító, mozgatható kerti zuhanyozót kínált, s ebből a nyugatnémet quelle cég már mintadarabokat is rendelt. több gyártó exportképesnek ítélte árucikkét pedig a közeljövőben a düsseldorfi szerszámkiállításán mutatja be külföldi partnereinek a skála world trade.

a felmérés adatai alapján azt is értékelték, milyen okok akadályozták eddig a gyártók külföldi eladásait. a tapasztalatok szerint a minőségen, a gyártott termékek kivitelezésén az esetek

